NATIONAL LIBRARY OF CANADA.
395 WELLINGTON ST.
OTTAWA CANADA K1A 0N4

El Canadiense Villeneuve Ganó Premio Fórmula-1 en Long Beach

INFORMACION EN PAGINA 12

National Library / Bibliothèque Nationale
MAY 16 1979
NEWSPAPER SECTION / JOURNAUX

SPANISH NEWSPAPER — JOURNAL ESPAGNOL
el popular
EL PERIODICO EN ESPAÑOL DE MAYOR CIRCULACION
AÑO IX N.° 43 LUNES 9 DE ABRIL DE 1979 25 c.

Margaret Trudeau Confiesa Haber Bebido y Fumado Hashish con los Rolling Stones

INFORMACION EN PAGINA 3

VENCIO AL PALMEIRAS POR LA COPA LIBERTADORES DE AMERICA

Universitario de Lima Casi Clasificado para Semifinal

INFORMACION EN PAGINA 14

TEOFILO CUBILLAS EN TORONTO

Rodeado de una gran cantidad de admiradores y fanáticos peruanos finalizó el astro Teófilo Cubillas su partido de presentación en Toronto. En la presente gráfica se aprecia el momento de recibir una placa recordatoria, la cual le fue brindada por el Club Veneciano de Toronto. (Foto de Lalo Borja, El Popular, información en página 10).

Su cita los martes y miércoles para disfrutar de la sabrosa música latina es en
LE DOME
RESTAURANT / TAVERN
25 Yorkville Avenue
Toronto 967-9266
(no blue jeans)

Garantizamos la venta de su casa en 7 días con la compra de otra. Bajas cuotas iniciales

COMPRA-VENTA DE CASAS
Carmen Piensos
899 EGLINTON AVE W. TORONTO
TELS. 783-3333 — 638-1492

Reparación de chapa... pintura de su automóvil!
Compra y venta de COCHES USADOS
TIP-TOP AUTO COLLISION & CAR SALES LTD.
3323 DANFORTH AVE.
699-6976 699-0634
JOSE MURILLO

el popular

394 Bloor St. W., Toronto Teléfono: 967-5326

Second Class Mail Registration 2553
"Postage Paid at Toronto"

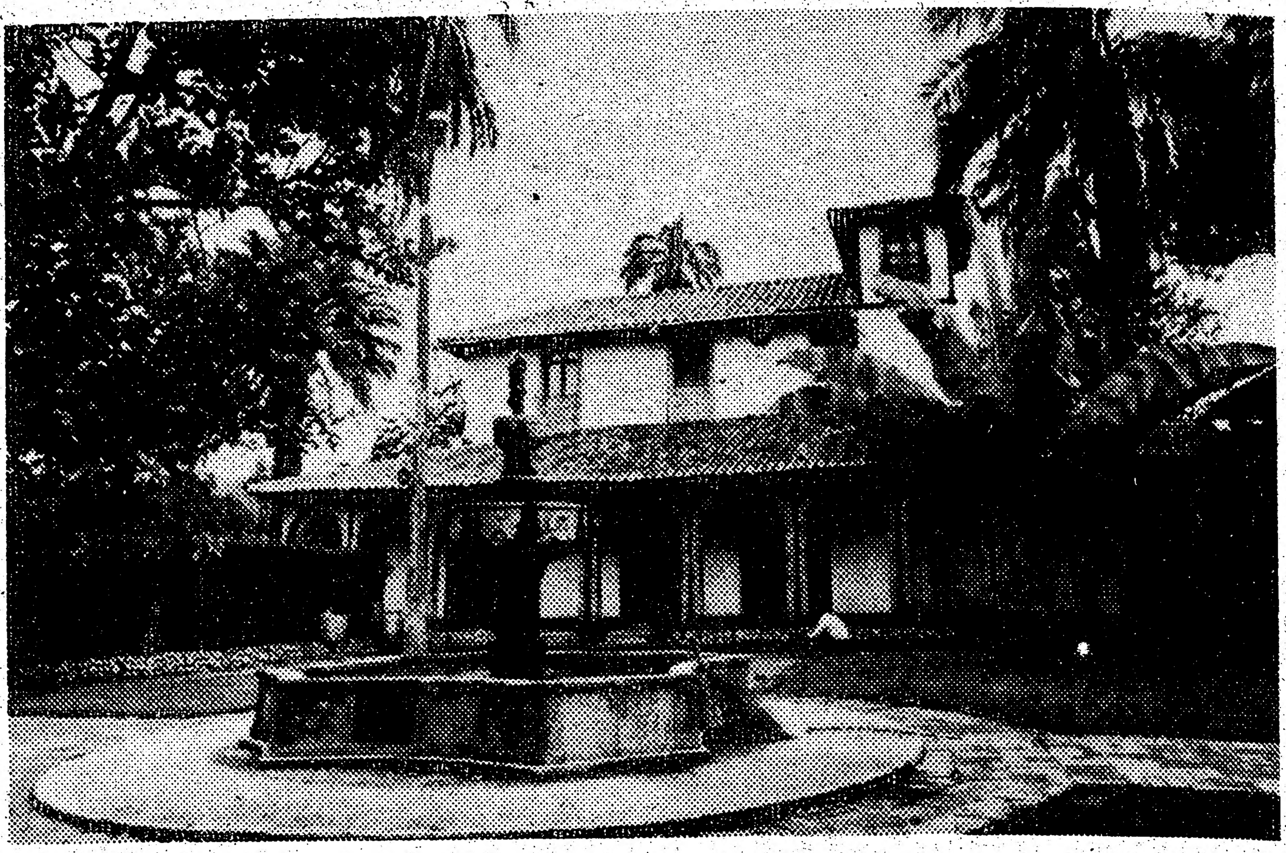
Director: FEDERICO MENDEZ
Coordinador: ALBERTO ELMIR
Editorial: MIGUEL RAKIEWCZ
Tipografía: ALEJANDRO ZUÑIGA
Columnistas: LALO BORJA
WILSON RUIZ HUGO VERA MENDEZ
RICHARD BAKER
Publicidad: SAM GALLUCI
Fotografía: LALO BORJA HUGO VERA MENDEZ
Distribución: JOSE ALVAREZ

ISIDRO GIL
56 East Rachel
845-1564
Montreal, P.Q.

Los avisos publicitarios, fotografías y artículos producidos por este periódico, son de su exclusiva propiedad, y su reproducción total o parcial queda prohibida.

"EL POPULAR" es vocero de la expresión hispanoamericana y tribuna libre del pensamiento. Mantiene en alto el concepto de la libertad de prensa. Y en aras del respeto a la opinión de sus colabpradores, acepta sus artículos, aunque ésto no signifique en muchos casos que tenga que solidarizarse con ellos.

Fuentes de Información: United Press International (UPI)



EDITORIAL

UN BOICOT JUSTO

Según el Ministro de Relaciones Exteriores Don Jamieson, 'Canadá está profundamente empeñada en la investigación (del estado de) los derechos humanos alrededor del mundo. Rechazamos el argumento que dice que los derechos humanos constituyen una cuestión púramente doméstica. Todos los estados, a través de su adhesión a la Carta de las Naciones Unidas, se han comprometido a proteger y promover los derechos fundamentales de todas las personas dentro de sus fronteras. Cuando esta obligación internacional no se cumple, los otros estados, incluyendo al Canadá, deben (considerar la cuestión) como de su competencia".

Bellas palabras, que merecen en verdad el apoyo de todos los ciudadanos con sentido de la dignidad y compasión humanas. Pero, como en otras áreas de la acción de gobierno, los Liberales dejan bastante que desear en lo que hace a medidas concretas.

Un dato relevante acerca de como actúan los liberales en la práctica es que luego de varios meses de formulado su anuncio de que aceptarían 100 refugiados políticos de Argentina sólo uno ha arribado a este país. Mientras tanto, sigue sin problemas el establecimiento de vínculos comerciales con la Junta Militar Argentina. El propio Ministro de Finanzas Jean Chretien visitó al país sudamericano en enero, pero se abstuvo de presionar a los militares para que dejen salir de la Argentina a más refugiados y que den cuenta del paradero de unos 15.000 argentinos que han "desaparecido" desde el golpe de 1976.

La política del gobierno Liberal es seguirle brindando préstamos y respaldo comercial a los militares con la excusa de que así se estaría ayudando a los sectores más pobres de la población.

Tan peculiar política de gobierno parece no tener mayor éxito porque bajo el gobierno del General Videla el poder adquisitivo real de los salarios de los trabajadores se ha reducido en el 50%, a la vez que la Junta procede a una rápida des-industrialización del país.

Otro caso de la peculiar, y típica, contradicción entre el enunciado de principios y la toma de medidas concretas por parte de los Liberales se reveló sobre el fin de semana.

El ex Procurador General de la Nación (y actual Ministro del Gabinete del Sr. Trudeau) Warren Allamand declaró frente a la Comisión Real que investiga las actividades ilegales de la RCMP que los refugiados chilenos que solicitaron asilo al Canadá luego de producirse el golpe contra Salvador Allende en 1973 fueron clasificados de 'subversivos" por dicha fuerza policial, lo que fue decisivo en vetárseles su ingreso al Canadá.

El Sr. Allman indicó que la RCMP había basado su clasificación de los aspirantes a refugiados exclusivamente en los reportes que sobre ellos presentó la Agencia Central de Inteligencia (CIA) de los Estados Unidos.

Según Allamn, él trató de evitar esta injusticia pero la RCMP no le hizo caso, consecuentemente, muchos chilenos que por derecho deberían haber podido asilarse aquí no lograron hacerlo, con riesto para sus vidas y las de sus familiares. Aún hoy se estaría rechazando a aspirantes a refugiados en base a reportes que no se hacn públicos y de los que no se pone en duda su autenticidad. Son numerosas las denuncias de que esos reportes provienen de los gobiernos de los países de los cuales los refugiados han escapado.

Cansadas de esta actitud incoherente de los LIberales, quienes han facilitado la inversión de sumas multimillonarias en Chile desde el golpe del General Pinochet, las organizaciones chileno-canadienses de defensa de los Derechos Humanos en el país sudamericano han decidido llevar a cabo un boicot contra los productos chilenos en todo el territorio canadiense.

El boicot abarca específicamente a las frutas (manzanas, uvas, peras, etc.) y vinos de la nación sudamericana y cuenta con el apoyo de los sindicatos del Canadá así como con el del Nuevo Partido Demócrata (NDP).

Dada la inoperancia, voluntaria o fruto de la negligencia, de los liberales, el método del boicot parece el más apropiado para presionar al régimen militar chileno a que respete los derechos humanos de sus compatriotas. La alternativa es participar del silencio cómplice del gobierno del Sr. Trudeau.

diálogo popular

Por: Lalo Borja

Diálogo en el Ecuador

Después de permanecer en Cali durante tres meses, decidí trasladarme hasta el Ecuador, antes de finalizar mi estadía en esta parte de América del Sur. El tiempo transcurrido en Cali, debo confesarlo, ha sido como una cura de reposo, tanto de los largos inviernos canadienses, como de tres años y medio de trabajo sin vacaciones. Esta placentera estadía, añadida a los innumerables favores y la amistad recibida de familiares y amigos ha hecho que el tiempo allí haya sido rápido, a tal grado que se asemeja más a 2 o 3 semanas, que a tres meses completos.

Así que hace casi dos semanas arreglé mi maleta y me lancé en una corta visita a las tierras ecuatorianas, donde cuento con muchos y apreciados amigos.

La jornada inicial la realizé entre Cali y Otavalo. La primera en el suroeste colombiano y la segunda en el norte del territorio vecino del Ecuador. Fueron 16 horas de continuos rodar a través de esplendorosos valles e imponentes montañas. Mucho antes de ingresar a territorio ecuatoriano ya la tierra y las gentes lo predisponen al viajero para apreciar la diversidad de paisajes y conocer un poco la raza fuerte de hombres, que desde hace siglos poblaron la inhośpita región de las montañas. En realidad cuando uno llega a Pasto, la última ciudad grande antes de la frontera con Ecuador, respira uno un aire diferente. Ya no es el tremendo fogaje del valle y los cañaduzales, sino una brisa ligera y espacios compuestos de picos inalcanzables y faldas cultivadas con cebolla, repollo y a la distancia ovejás y burros lanudos. La vida parece transcurrir con una asombrosa lentitud, perturbada tan sólo por el ir y venir de los buses y camiones que incansables recorren de lado a lado la ancha geografía de ambos países. La carretera en perfecto estado nos condujo a Otavalo, una de las más originales y prósperas comunidades indigenas en el Ecuador. Su más famosa atracción turística desde hace unos 5 años hacia acá, ha sido y lo sigue siendo el mercado o feria que se lleva a cabo los días sábados, a partir de las 5 de la mañana. El mercado es una oportunidad para intercambio comercial entre la gente venida de las montañas y los habitantes del pueblo. Se comercia con lana cruda, alimentos, joyas y vestimenta. Los quiteños de dinero llegan cada sábado a la par que una legión numerosa de extranjeros quienes comienzan a llegar desde el jueves por la tarde. La ciudad, una comunidad de 13 mil habitantes es un pujante centro artesanal, poseedor de una admirable cultura folklórica, sobre la que confluyen miles de habitantes de diferentes poblados periféricos, aumentando su número hasta cerca de 50 mil.

El paso realizado entre una populosa urbe de un millón como Cali y una pequeña ciudad de 13 mil, es si bien tranquilizante, lo esta también interesante en la medida que podemos establecer puntos de referencia. El indígena otavaleño, tan orgulloso de su identidad, ha llegado a ser reconocido como un ser inteligente para los negocios, excelente artesano y lo que es más importante, como parte integral de la numerosa variedad de la población ecuatoriana.

Este comentario viene al caso, en concordancia con un artículo que escribí recientemente en relación al indígena colombiano. El indígena colombiano, lejos de estar alcanzando reivindicaciones de orden social o material, se encuentra abocado a una amarga realidad, luchando contra los poderosos y contra un gobierno que lo ha desprotegido. Por su parte el indígena ecuatoriano, al menos el otavaleño es una persona consciente de su clase, en procura de progreso a todos los niveles. A propósito de lo cual, sobre todo por este tejemaneje tan bien administrado del "progreso", en aras de un paso hacia adelante, del indio ecuatoriano, voy a relatar un caso que si bien interesante, no lo es menos curioso, dadas las condiciones como son manejadas las situaciones por invasores extranjeros. En una de mis frecuentes caminatas durante mi estadía de 4 días en Otavalo, tuve ocasión de encontrar un camino hacia un poblado a dos mujeres jóvenes, de Otavalo. A diferencia de sus congéneres, muchas veces inaccesibles al diálogo, las dos jóvenes se mostraron interesadas acerca de mi procedencia y mi identidad. Esto me llamó la atención, puesto que en mis previos intentos de comunicación con los indígenas, especialmente mujeres, siempre obtuve como respuesta palabras muertas, gestos vacíos y un omnipresente silencio; a pesar de mis buenas intenciones y mis más refinados modales. Pero estas dos jovencitas eran diferentes. Parecían estar al tanto de los acontecimientos o más de esto, ambas parecían poseer una mediana cultura. Poco a poco fueron soltando la madeja; iban para un pueblito aledaño a evangelizar. Hacía cerca de dos años que ellas mismas habían sido convertidas en misioneras de la Iglesia de Jesucristo de los Ultimos Días; "somos mormones", añadió la que había iniciado el diálogo. Seguimos caminando lentamente hacia arriba de la colina, mientras ellas seguían contando la historia que las ocupaba. Habían desertado de la Iglesia Católica debido a que "los curas no se ocupaban más de los fieles. No venía sino cada dos semanas a recoger la plata de la iglesia".

Esta simple afirmación dio pie para que atando cabos yo lograra por fin asociar los movimientos de unos cuantos americanos en la vecindad, con sus cortes de pelo casi militar y su apariencia más que formal. Extraño como puede parecer, no es necesariamente nada del otro mundo. Son misioneros, que a diferencia de los de la conquista, se movilizan en jet, y poderosos vehículos, llevando hasta los más apartados rincones inevitablemente las buenas nuevas de la conversión a Cristo. A diferencia de sus predecesores los curas católicos que evangelizaron la América, estos nuevos portadores de "la verdad y la vida", son jóvenes especialmente entrenados para tal fin, egresados, la mayoría de universidades americanas y con lo que suponemos un gran poderío económico que los respalda.

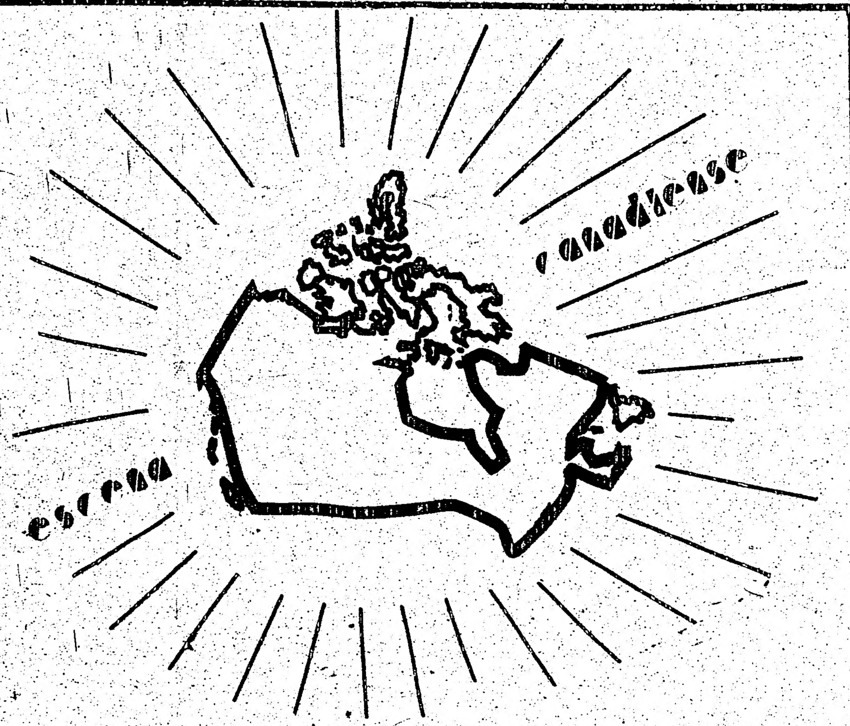
Esta situación me hizo pensar en varias hipótesis. La que más pesó parece tener, y la cual no puedo apartar de mi mente, es que quizás la Iglesia Católica y esto es un fenómeno de hace unos cuantos años para atrás, se estaba poniendo muy revoltosa. Este fenómeno está estrechamente ligado con su función de Iglesia en América Latina. Tal vez muchos curas jóvenes, o modernos son vistos con ojos cautelosos por parte de los gobiernos. Quizás muchos de ellos están poniendo en práctica las enseñazas de la teología de la liberación. Muchos curas jóvenes y viejos han sido víctimas de los vejámenes y atropellos de regímenes dictatoriales. Esto puede incidir directamente en las relaciones que sostiene la Iglesia con muchos de ellos.

Como los americanos y esto es una verdad irrefutable, no dan un paso adelante sin saber hacia donde van, tal vez han ideados métodos por medio de los cuales convertir una población potencialmente explosiva y rebelde en un manso rebaño que busca el regreso a Dios, a tiempo que predican la resignación y la aceptación de la dura realidad diaria como algo inevitable, algo que Dios instituyó y con lo cual hay que vivir. En síntesis, Dios creo a ricos y pobres y así debe ser hasta la muerte. Por muy fantasiosa que esta afirmación pueda parecer, estoy seguro que guarda algo de verdad.

En fin, mi estadía en Otavalo fue muy placentera, tuve ocasión de entablar amistad con unos cuantos lugareños, todos tan amables y serviciales. El pueblo, uno de los más pintorescos que he visitado es siempre fresco y limpio. Por donde se mire se encuentran las montañas y un paisaje de belleza incomparable.

Los lugareños con quienes tuve ocasión de hablar se mostraron entre indignados y resignados por los recientes cambios de actitud, que la llegada del progreso, el turismo y la evangelización han imbuido en sus habitantes.

Quise haberme quedado más tiempo pero restricciones combinadas de espacio, tiempo y dinero me enviaron hacia el sur. De Otavalo fui a Quito por una corta estadía y de ahí a Cuenca, ciudad de la que tendré más tiempo de hablar en próxima oportunidad y donde fui bien recibido por una pareja de canadienses que trabajan aquí bajo los auspicios del Servicio Universitario Canadiense en Ultramar. Ya habrá tiempo para eso. Hasta la próxima.



Su Gobierno Canadiense

LAS FUNCIONES DEL GOBERNADOR GENERAL

Primero que todo, el Gobernador General, como la cabeza activa del Estado, está encargado de la responsabilidad, puesto que hay siempre un gobierno en Ottawa o uno en proceso, está por llegar. Ahora que no, parece tener una significante función del poder, porque nuestra Constitución trabaja siempre tan llanamente, que su proceso, casi automáticamente trae el gobierno al poder. Tenemos una elección general y el líder del partido ganador, del mayor número de sillas en la Casa de los Comunes, es invitado por el Gobernador General, para formar Gobierno.

Pero en algunas ocasiones, hay dificultades, las cuales requieren que se tome una decisión oficial. Por ejemplo, suponiendo que un Primer Ministro muera en su cargo, ¿quién escogería su sucesor? No es común en nuestro sistema, tener un viceministro o un diputado ministro, que pudiera tomar a su cargo inmediatamente la oficina, como el Vicepresidente lo hace en los Estados Unidos. En Canadá, el Gobernador General entraría en acción para invitar a un probable sucesor que llegaría a ser Primer Ministro y formaría un gobierno. De seguro, el nuevo Primer Ministro, tendría para seguridad, el apoyo de una mayoría en la Casa de los Comunes.

Si no tuviéramos un cargo de Gobernador General, o algo parecido —probablemente lo crearíamos—. La prueba es que la mayoría de las democracias modernas tienen tal cargo; aún repúblicas como Francia o Italia, las cuales han abolido sus monarquías, han encontrado conveniente conservar un oficial comparable, llamado un "Presidente".

Una segunda e importante función del Gobernador General, puede ser para obrar como mediador entre los bandos y partidos en momentos críticos en función de la constitución. En Africa del Sur, hace algunos años, el Gobernador General ejecutó la mayor función, logrando un arreglo entre africanos y británicos, sobre la controversia acerca de la emisión de la bandera nacional.

Similarmente, un Gobernador General puede ser un Consejero confidencial para su Gabinete, si los ministros desean hacer uso de él. Varios Primeros Ministros de Canadá, han reconocido cuan beneficioso ha sido el consejo de su Gobernador General. Después de todo allí hay mucha imparcialidad, experimentados y funcionarios políticos discretos, de quienes un Primer Ministro puede tomar un consejo, conociendo que aquel quien está siendo confidente de sus problemas, no los usará para sus propios beneficios políticos.

Sobra decirlo que tal consejo del Principal Estado es beneficioso solamente, si el dignatario aprecia que es para ser dado cuando le sea solicitado por el Primer Ministro. Un entrometido en la Oficina del Jefe del Estado, sería intolerante, tanto como uno que no fuera democrático.

(Continuará la próxima semana)

FARMACIA CENTRAL
CHEMISTS
Prescripciones
Cosméticos
Medias elásticas
Cintas ortopédicas
Locaciones
LA FARMACIA DE LOS HISPANOS EN TORONTO
537 COLLEGE ST. (ESQ. EUCLID)
TEL. 924-7717
844 BATHURST ST. (NORTE DE BLOOR)
SERVICIO A DOMICILIO

Margaret Trudeau Pasó una Noche con los Rolling Stones Bebiendo y Fumando Hashish Dicen sus Memorias

LONDRES, 6 (UPI).— Margaret Trudeau pasó una noches en Toronto, con los integrantes del conjunto musical Rolling Stones, bebiendo, fumando hashish y jugando a los dados, según dice en sus memorias.

La esposa del Primer Ministro del Canadá, Pierre Trudeau, que está separada, ha escrito un libro con sus memorias, titulado "Más allá de la razón" y el London Daily Express está publicando resúmenes de los capítulos.

En la parte publicada hoy Margaret dice que un amigo de Toronto, Penny Royce, la invitó a cenar con el conjunto de rock.

"Mick Jagger fue cortés y encantador. Bebimos vino. No había drogas. Fue una noche espectacular, memorable y fue un honor estar allí", dice ella.

Agrega que el guitarrista Ron Wood la invitó a tomar fotografías del grupo y, posteriormente, los músicos la visitaron en su cuarto de hotel, luego de ensayos nocturnos.

"Nos sentamos a beber y a jugar a los dados, fumamos un poco de hashish" y la fiesta duró hasta las nueve de la mañana.

Otra noche alguien llamó a su puerta y allí encontró sollozando a Marlon Richards, de siete años, hijo de Keith Richards, otro de los miembros del conjunto.

Ella acompañó al niño hasta el cuarto de su padre y allí encontró a Richards "gimiendo, enroscado en el suelo, en posición fetal". A la mañana siguiente tenía que presentarse ante los tribunales acusados de traficar con heroína.

"Marlon y yo lo arrastramos, lo subimos a la cama como pudimos, lo tapé con una frazada. Yo no podía abandonar al niño de manera que limpié un espacio en el piso, que estaba cubierto de platos sucios, botellas vacías y basura, y me senté con él en el suelo para ayudarlo a armar un modelo de avión".

Después de eso, dice, no hubo manera de parar los rumores: "Entonces se me llamó esposa promiscua e irresponsable, preparada para hacer cualquier cosa para escapar a su marido".

"Cuando regresé a Ottawa estaba en desgracia total, una desgracia irredimible. Eso no me causó mucha sorpresa".

Agrega que la decisión de separarse se produjo poco después de este episodio.

A Juicio Recaudador de Fondos Tory

FREDERICTON, New Brunswick (CP).— Un ex recaudador de fondos para el partido Conservador de esta provincia será sometido a juicio por nueve cargos de comerciar con influencias.

Los cargos, presentados hace un año atrás, alegan que Francis Atkinson, un abogado y comerciante de Fredericton, recolectó ilegalmente más de $ 28.200 para los Tories entre 1970 y 1974 en base a sus afirmaciones de que tenía influencias en el gobierno provincial. El Juez Frederic Arsenault dijo que es la primera vez en Canadá que se aplica la sección del Código Criminal que trata sobre el comercio de influencias a un caso de financiación de un partido político".

Quemó a sus Hijos con Agua Hirviendo

TORONTO.— Una mujer que volcó agua hirviendo sobre sus hijos para darles una lección fue condenada a 6 meses de cárcel luego de declararse culpable de agresión con daño físico. El juez de la Corte provincial S. M. Harris le dijo a Herma Hyacinth Green, de 34 años de edad y domiciliada en Bleecker Street, que "la gente en la comunidad debe saber que si niños indefensos son agredidos y dañados la pena será, ciertamente, severa".

El juez Harris también condenó a la mujer a dos años de libertad bajo palabra y le ordenó que se someta a tratamiento psiquiátrico y a una cura del alcoholismo.

Dijo que la pena impuesta hubiera sido más severa aún de no tratarse de una persona con problemas mentales y alcohólicos.

El Fiscal de la Corona Andre Dempsey le había informado al Juez que la Sra. Green había perdido la paciencia en octubre pasado y volcó agua hirviendo sobre sus dos hijos cuando éstos se negaron a obedecerla.

Autoridades escolares llamaron a la policía al día siguiente luego de descubrir las quemaduras de los niños.

Los hijos de la Sra. Green han sido colocados bajo la custodia de la Sociedad Católica de Ayuda a los Niños.

Legalmente Muerto, si el Cerebro no Funciona

OTTAWA.— Una persona deberá considerarse como legalmente muerta "cuando un cese irreversible de ... las funciones del cerebro ha ocurrido", incluso si continúan los latidos del corazón y la respiración, dice la Comisión de Reforma Legal del Canadá.

En un documento a darse a conocer oficialmente esta semana, la Comisión dice que las Cortes del Canadá no han definido la muerte, y no hay leyes federales estableciendo los criterios para determinar el momento de la muerte. Manitoba es la única provincia con una ley de ese tipo, basada en el cese de las funciones del cebrero.

Bajo la propuesta de la Comisión, la cuestión de si el cese de funciones del cerebro es irreversible se dejaría en manos de los doctores para que determinen mediante los mejores tets médicos disponibles.

Edward Keyserlingk, Coordinador del proyecto sobre protección de la vida de la Comisión, dijo que se necesita en parte una definición legal de la muestra para guiar a los doctores y otras personas en la determinación de cuando pueden removerse los sistemas de apoyo vital de los pacientes. Si las recomendaciones de la Comisión son aceptadas y se convierten en ley, dijo, los doctores tendrán la seguridad de que "desenchufar" los sistemas de apoyo vital de un paciente cuyo cerebro haya cesado de funcionar no será lo mismo que matar al paciente, sino solamente la remoción de sistemas de apoyo de alguien que ya está muerto.

"RCMP Fuera de Quebec" Pide Ministro

CIUDAD DE QUEBEC (CP).— El Ministro de Justicia de Quebec dijo ayer que el gobierno federal debiera retirar la RCMP de su provincia.

"No necesitamos a la RCMP", dijo Marc-Andre Bedard frente a un Comité de la Asamblea Nacional que investiga las actividades de inteligencia de la policía provincial.

El Ministro de Justicia dijo que la policía provincial no conoce a todos los oficiales de la RCMP que se hallan operando en Quebec, ni a todas las actividades que la fuerza policial federal está desarrollando en su provincia.

A menudo, la RCMP y la policía de Quebec trabajan en los mismos casos, con el costo de la duplicación de tareas quedando a cargo del contribuyente impositivo quebequense.

La fuerza policiaca provincial debe hacer "lo que sea necesario" para saber lo que está haciendo la RCMP en Quebec, dijo, pero esto constituye sólo una pequeña parte de la labor de inteligencia de los agentes provinciales.

En una entrevista con periodistas franceses realizada en febrero, el Primer René Levesque había dicho que la policía de Quebec mantenía vigilancia de las actividades de la RCMP en la provincia.

Las preguntas sobre las operaciones de inteligencia de la policía de Quebec comenzaron a formularse el mes pasado, cuando Robert Gaulin, presidente de la Federación de Maestros de Quebec (Centrale de l' Enseignement), se quejó de que la fuerza policial estaba investigando su sindicato.

Otros sindicatos formularon cargos similares, y la oposición presionó al Sr. Bedard a que diera detalles, lo que resultó en sus declaraciones frente al Comité Parlamentario.

Yerba Mate $ 2.75
Pasta de Guayaba $ 1.99
Yuca ((28 oz.) 99c
Coco congelado (1 lb.) $ 1.49
Dulce de Batata $ 1.99
Culantro fresco, Chili, harina de maiz, Grandules Verdes.
BOMBAY BAZAAR LTD.
4 Rexdale Blvd. Tel. 742-2782 Rexdale, Ont.

Fusilado un ex Primer Ministro de Irán Acusado de Traidor

TEHERAN, 8 (UPI).— Las Cortes Revolucionarias islámicas hicieron fusilar a otros seis hombres después de haber ejecutado al ex Primer Ministro Amir Abbas Hoveyda, acusado de traición y de haber obrado contra los designios de Dios. El gobierno defendió una vez más las razones que justificaron las ejecuciones y respondió enérgicamente a la ola de crítica internacional que ha precipitado el hecho.

Todavía sigue siendo un misterio el destino final de los restos de Hoveida y ante el cementerio musulmán de Beheshte Zehra, en esta capital, se reunieron densos grupos de manifestantes que estaban dispuestos a no permitir que el cuerpo del ex Jefe de Gobierno fuera enterrado allí.

La madre de Hoveyda y sus demás familiares no pidieron que se les entregara el cadáver cuando éste fue llevado a la morgue.

El principal vocero del gobierno, Abbas Amir-Entezam, declaró a los periodistas que Hoveyda, quien había cumplido 59 años, fue ejecutado debido a que era "un traidor. Y los que han criticado su ejecución lo hicieron por juzgar que aparentemente sus intereses habían sido lesionados por esta ejecución".

El vocero agregó que el Primer Ministro Mehdi Bazargan, jefe provisorio del Nuevo Gobierno, elegido personalmente por el Ayatollah islámico Ruhollah Khomeini, se opuso a la forma en que se habían llevado a cabo hasta ahora los juicios, pero se aclaró que no se oponía al "condigno castigo de los criminales".

Los diarios iranís editaron suplementos especiales sobre la ejecución y el diario Kayhan dice que Hoveyda fue fusilado debido a que "invitó a los ladrones internacionales a saquear a Irán".

Por su parte el diario Eettelaat revela que ocho minutos antes que se produjera el veredicto, Hoveida le había pedido a un periodista que le llevara algunos libros pues jamás había conseguido conciliar el sueño si no leía durante algunos minutos antes.

En fuentes iranís se dijo que la ejecución de Hoveida había sido motivo de "celebraciones generales".

El teniente Bahador Bahadory a la izquierda, aparece en el juicio el viernes donde fue condenado por una corte revolucionaria islámica. En la gráfica un hombre enseña una foto como evidencia en contra del acusado. El anterior oficial de Ejército iraní y otras seis personas incluyendo al ex Primer Ministro Amir Abbas Hoveida, fueron fusilados el sábado.

Amnistía Internacional Pide que Cesen los Asesinatos Políticos a Través del Mundo

LONDRES, 8 (UPI).— Amnistía Internacional convocó hoy a una reunión de emergencia del Consejo de Seguridad de las Naciones para poner fin a la ola de asesinatos políticos en el mundo.

En un llamado al Secretario General Kurt Waldheim, el Presidente del Comité Ejecutivo de Amnesty International, Thomas Hammarberg, señaló que "hemos sido testigos de siete días extraordinarios de asesinatos a sangre fría".

"Sabemos de gente en 12 países sentenciados a muerte, ejecutados, asesinados o que los han encontrado muertos".

Entre los muertos se cuentan a los ex Primeros ministros de Irán y Pakistán, 10 presos políticos en Mozambique, cinco negros en Sudáfrica, cinco en Nigeria, un hombre de negocios secuestrado en El Salvador y víctimas de asesinato en Inglaterra y Guatemala.

El Comité se refirió especialmente a la ejecución del ex Primer Ministro iraní Amir Abbas Hoveyda.

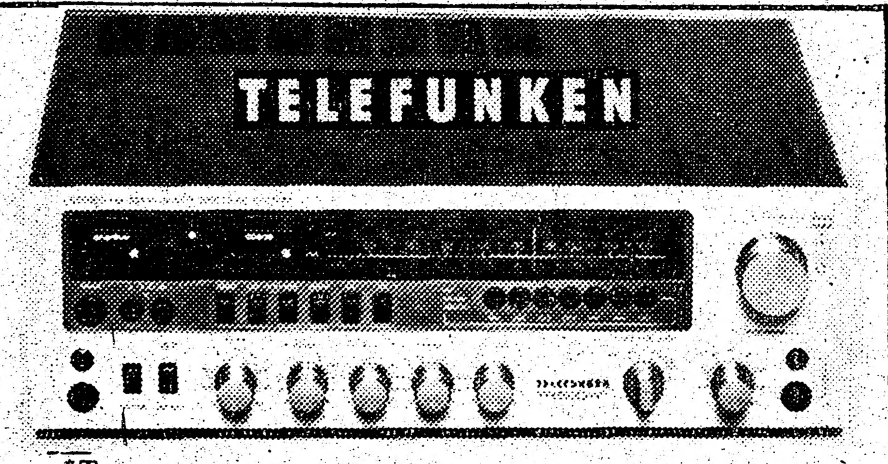
"Fue el séptimo preso político conocido en ser ejecutado en Irán el mismo día. Fue ejecutado después de un juicio secreto, sin derecho a defensa y sin apelación alguna. Fue una trágica violación de las obligaciones de Irán para con el derecho internacional", declaró Hammarberg.

All Languages Service

ALS

Traductores e Intérpretes en más de 60 Idiomas

SUITE 1105, 67 YONGE ST., TORONTO, ONT. M5E 1J8
TEL.: 361-0303



*Tenemos todas las marcas. * 110 y 220 voltios.
BLANDER RADIO
559 BLOOR ST. W. 531-1950   418 COLLEGE ST. 961-1535

SRA. FRANCEY

Lectura de manos

Le leerá su mano y barajas como un libro abierto y le dirá acerca de su pasado, presente y futuro. Le contestará sus preguntas acerca de amor, matrimonio y salud. Ha ayudado a miles de canadienses y le ayudará a Ud. No deje de verla. Es una agraciada lectora y consejera.

4099 BATHURST N.º 2
630-4755

Ultima foto tomada al Presidente Idi Amin, en Kampala. Las tropas de Libia que apoyaban su régimen se han ido del país, según las últimas informaciones.

Tropas Tanzanias Siguen Avanzando Dentro de Territorio Ugandés

NAIROBI, 8 (UPI).— Tropas tanzanias ocuparon la ciudad de Fort Portal y prácticamente completaron su conquista del sur de Uganda, mientras la principal fuerza de invasión siguió asesiando Kampala, informaron hoy fuentes diplomáticas.

En otro revés a las desafiantes tentativas del Presidente Idi Amín de recuperar su Ejército y el país, las empresas petroleras occidentales suspendieron todos los suministros de crudo, en tanto que voceros de las compañías dijeron que el líder ugandés ya no tiene gasolina ni reservas petroleras.

El Cmisionado del distrito militar de Kampala ordenó a todos los empleados que vuelvan mañana a sus labores en un esfuerzo por normalizar las actividades de la capital y anunció severas medidas contra cualquier empleado que no responda a la orden.

Los residentes de Kampala dijeron que el Banco Central de Uganda había cerrado sus puertas, pero aparte del pequeño estruendo de artillería a la distancia, la ciudad, permaneció hoy tranquila, en tanto que una frenética población espera con ansiedad el desenlace de las hostilidades.

Fuentes diplomáticas dijeron que mientras la situación sigue estacionaria en el principal frente alrededor de Kampala, las tropas tanzanias y los exiliados ugandeses que los acompañan siguieron sus operaciones en el sur y oeste, ocupando según se informó, la importante localidad de Fort Portal.

Agregaron que la caída de la ciudad prácticamente completó la conquista tanzania de todo el sur y oeste, la tercera parte del país, con unos tres millones de habitantes.

Fuentes militares en la capital tanzania de Dar Es Salaam desmintieron hoy versiones de que los ugandeses hubieran recapturado Entebbe, 36 kilómetros al sur de Kampala y que la ciudad y su aeropuerto internacional se encuentran aún en manos tanzanias.

Fueron Asesinados Tres Policías en la Región Vasca de España

MADRID, 8 (UPI).— El nuevo Ministro español del Interior, General Antonio Ibáñez Freire, encara su primer desafío hoy en la coordinación de la caza policial de los asesinos de tres policías en la región vasca.

Ibañez fue designado porque se pensó que un militar sería mejor mirado por las Fuerzas de Seguridad que un civil, en un esfuerzo por aplastar el creciente terrorismo en España, y especialmente en la tumultuosa región vasca.

El atentado contra los tres policías se produjo anoche en San Sebastián en momentos en que volvían a sus cuarteles luego de una ronda.

Los atancantes dispraron desde un auto en marcha en el estilo típico de los guerrilleros de Patria Vasca y Libertad (ETA).

Posteriormente, se informó que a los policías se les disparó en la cabeza mientras yacían heridos en el suelo.

Las tres víctimas, Gines Pujante, Miguel Orenes y Juan Bautista habían sido estacionados en la región vasca el día anterior.

El ataque elevó a 37 el número de asesinatos políticos en España en lo que va del año.

El viernes,horas antes que un tribunal francés rehusara la petición de extradición de dos supuestos terroristas, estalló una bomba en el consulado francés en San Sebastián, dejando a dos policías grávemente heridos.

Los separatistas vascos han atacado instalaciones francesas debido a la decisión gala de negarles asilo al otro lado de la frontera.

En Bilbao, en un desfile organizado por partidos izquierdistas en el que se gritaron consignas contra el gobierno, 100.000 manifestantes protestaron por lo que llamaron represión del gobierno y la "colaboración francesa".

También protestaron por el trato dispensado en Francia a supuestos terroristas vascos presos.

Por otra parte en el sur, la Organización Antifascista Graupo reclamó responsabilidad por el ataque a un inspector de policía, que quedó herido en la cabeza.

Embajada de México en Colombia Desmiente Versiones Sobre Asilo de Dos Dirigentes del M-19

BOGOTA, 8 (UPI).— El embajador de México, Federico Barrera Puentes, desmintió las versiones de que en su sede diplomática hubiesen ingresado los colombianos Gilberto Herrera y Antonio Franco, acusados de pertenecer a grupos guerrilleros de izquierda.

Barrera dijo que las versiones son ciertas y aseguró que "aquí todos estamos trabajando normalmente".

Herrera en una entrevista concedida a un reportero del diario El Espectador, minutos antes de hacer su presunto ingreso a la embajada, afirmó que la "avalancha de acciones represivas me hicieron perder todo contacto con mi gente" agregando que "tengo motivos suficiente para temer por mi vida".

Herrera, considerado uno de los líderes del Movimiento 19 de Abril (M-19), ingresó a la embajada junto con Franco, de donde "desaparecieron misteriosamente", afirma hoy El Espectador.

El matutino sostiene que los dos hombres desaparecieron cuando se encontraban en el terreno de la embajada, esperando que el portero abriera la puerta de protección instalada en la zona de ingreso a la residencia.

El Espectador asegura que los "dos hombres se hallaban en territorio mexicano, cuando se produjo la misteriosa desaparición" y sostiene que ellos (Herrera y Franco) no se retiraron de allí por su propia voluntad".

En el Ministerio de Relaciones Exteriores no se logró comentario alguno.

EMEL SILVA D.T.

CLINICA DE DENTADURAS

831-A Glencairn Ave.

(a una cuadra al oeste de estación subway Spadina Glencairn)

783-3301

Decreto del Gobierno Boliviano Prohibe las Huelgas

LA PAZ, 7 (UPI).— Agrias discrepancias surgieron en torno a un decreto gubernamental que prohibe las huelgas paros, y también ante las acusaciones oficiales contra ciertos sectores empresariales, en el sentido de que éstos se hallarían comprometidos en actividades subversivas, al entorpecer el proceso de constitucionalización del país.

Algunos dirigentes sindicales y políticos calificaron de "anti-obrero" el decreto contra las huelgas, en tanto que el máximo dirigente empresarial del país, Marcelo Pérez, emplazó a las autoridades a probar las acusaciones de subversión.

El Ministerio de Trabajo anunció hoy que el lunes dará a conocer el reglamento del decreto contra las huelgas, en tanto que el máximo dirigente empresarial del país, Marcelo Pérez emplazó a las autoridades a probar las acusaciones de subversión.

El Ministerio de Trabajo anunció que el lunes dará a conocer el reglamento del decreto contra las huelgas y paros ilegales, y señaló que éste "de ninguna manera atenta contra las libertades individuales y colectivas".

En cuanto a una declaración del titular de ese despacho, Hermes Fellman, de que determinados sectores industriales y bancarios "están poniendo piedras en el camino de la constitucionalización", voceros del Ministerio de Trabajo explicaron que esa afirmación se debía a que la Cámara Nacional de Industrias y la Asociación de Bancos han estado incurriendo en desacato, al negarse a concurrir a reuniones de conciliación en los conflictos que tienen con sus obreros y empleados, por demandas de reajustes salariales y otros motivos.

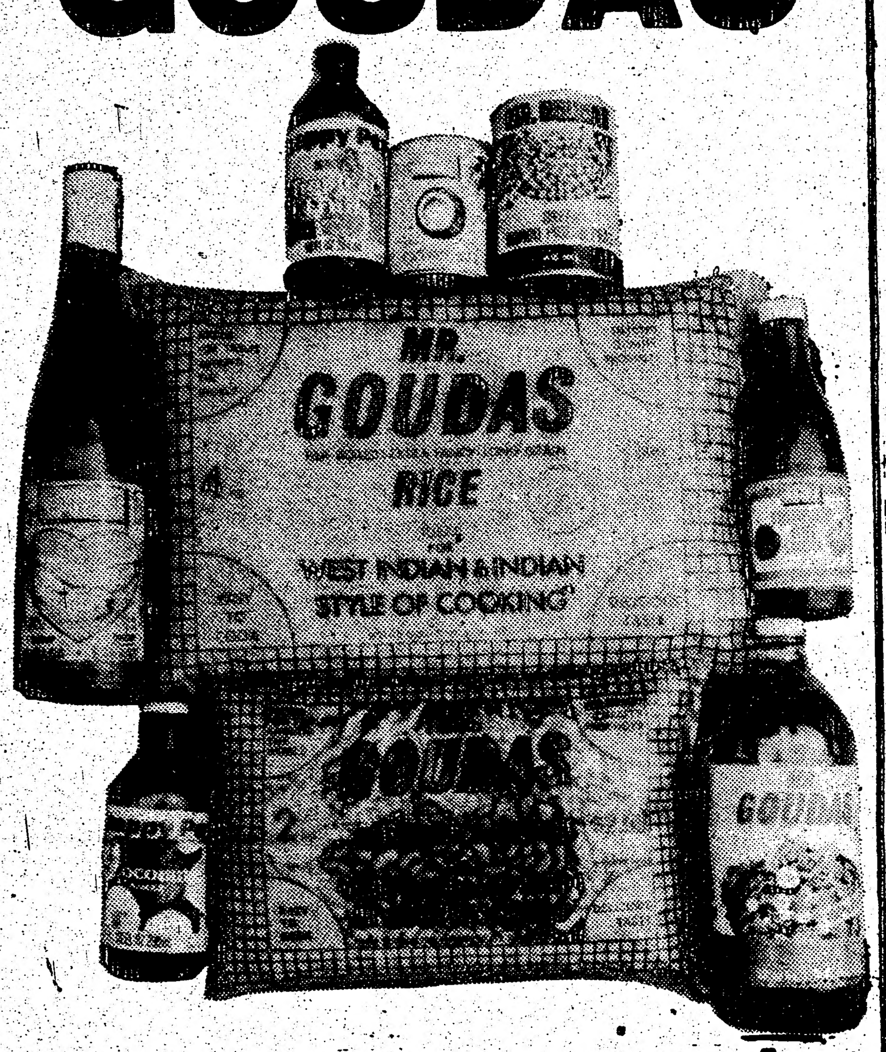
El presidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, Marcelo Pérez, declaró que "se pretende confundir a la opinión pública, al distorsionar la realidad de las tratativas laborales-empresariales, proyectándolas a niveles eminentemente políticos, alejados total y completamente del contexto económico y social en el que deben desarrollarse dichas negociaciones, al amparo del ordenamiento legal vigente".

Agregó que la empresa privada no acepta convertirse en la "víctima expiatoria" de la actual situación", a tiempo de puntualizar que la actual crisis económica, que origina las presiones laborales, radica fundamentalmente en el déficit crónico del sector público.

Acerca del decreto contra las huelgas y paros, el secretario ejecutivo de la Central Obrera Boliviana (COB), Juan Lechín Oquendo, expuso la opinión de que "es malo, ya que en sus considerandos establece que los paros y huelgas son provocados por los empresarios, lo que es evidente, pero en la parte resolutiva prescinde de conceder atribuciones ejecutivas al Ministerio del Trabajo cuando debe actuar contra los que perjudican la solución de las demandas laborales".

PRODUCTOS

GOUDAS



Indispensable en la cocina latina

Descubren Dos Cuerpos Mutilados en Costas Uruguayas

MONTEVIDEO, 8 (UPI).— La policía trata de determinar el origen de dos cadáveres mutilados lanzados a las costas de Rocha por el Oceano Atlántico.

El jueves apareció el cadáver de un hombre de edad mediana, con mutilaciones visibles, pero no se pudo establecer su identidad por el estado de descomposición y la acción de los peces.

El segundo cuerpo, esta vez de una mujer de unos 20 años, también con mutilaciones, fue encontrado ayer con trazas de haber permanecido mucho tiempo en el mar. Como en el caso anterior no pudo ser identificada.

Estas apariciones sirvieron para que la prensa recordara una serie de macabros hallazgos ocurridos en los últimos tres años en aguas uruguayas.

Un alto funcionario de la prefectura del puerto de La Paloma, cercano al lugar de los hallazgos dijo al matutino La Mañana que las corrientes marinas procedentes de diversos puntos arrojan normalmente distintos objetos a esa zona de la costa, lanzados por barcos que circulan próximos a la desembocadura del rio de la Plata.

Detienen a Colombiano que Ejercía Ilegal la Medicina

LIMA, 8 (UPI).— El colombiano Marino Castañeda Pérez, de 24 años, fue detenido cuando se disponía a practicar una operación quirúrgica en Ayacucho, ciudad andina distante 340 kilómetros al sudeste de Lima, señalaron hoy versiones periodísticas.

Castañeda Pérez, que nunca en su vida ha pasado por una Facultad de Medicina, ya había sido expulsado del Perú en dos ocasiones por el mismo motivo. Lo mismo le ocurrió en Argentina y Bolivia, dijeron las fuentes.

En esta oortunidad se disponía a intervenir a una mujer en el hospital base de Ayacucho, luego de haber realizado una serie de operaciones en hospitales de otras cuatro ciudades del interior.

Los informante dijeron que el falso médico se hacía apreciar no sólo por los pacientes sino por sus "colegas", debido a su amable trato.

Castañeda Pérez ha sido traído a esta capital para las investigaciones del caso, ya que pudo reingresar al país usando un pasaporte falso.

PARA INSTALAR CALEFACCION O Aire acondicionado llame a Joe Barbuto al 485-4408

CALORIFERO A GAS

DESDE $299.00

Con la compra de esta máquina, la compañía le ofrece un humidificador automático. OFERTA LIMITADA

OFERTA ESPECIAL

NINGUN PAGO DE ENTRADA. El primer pago en septiembre de 1979 y debilitado a su cuenta de gas. INSTALACION Y LICENCIA en caso necesario es EXTRA.

DESCUENTO ESPECIAL EN LA INSTALACION DE AIRE ACONDICIONADO.
Para información sin ninguna obligación visite nuestra sala de exposiciones, todos los días de 9 am. a 9 pm. y los sábados hasta la 1 pm.
Haga uso más abundante de agua caliente por sólo $ 2.50 al mes 485-4408 635-0530

NATIONAL HEATING
AND AIR CONDITIONING SALES

2041 AVENUE ROAD TORONTO

AYUDA ESPECIALIZADA EN SU

INCOME TAX

PORFIRIO GUIMARAES

AZORES TRAVEL

960 COLLEGE ST.
537-2119 (10)

EDIFICIO DE 3 APTS., entrada separada, driveway privado, separado a ambos lados. 10 años de construcción, cuartos grandes y modernos. Bueno para 3 familias que quieren ser propietarios y tener apartamentos separados. Sólo se necesitan $ 5.000 de entrada.

SEA DUEÑO DE SU PROPIO NEGOCIO Y HAGA BUEN DINERO.— Negocio de variedades en apartamento. Buen ingreso semanal. Excelente compra para marido y mujer. Sólo $ 5.000 de entrada.

LA MEJOR OPORTUNIDAD DEL MES.— Hogar con sólo $ 500 de entrada. Excelente para pequeña familia que quieren vivir en su propia casa y por lo mismo que paga cuando alquila.

L. FUDA 651-1203 o 656-3956
o su intérprete de habla hispana PEDRO CORDOBA 782-0608 — 781-9898

EXPERT REAL ESTATE

Falsa Alarma Sobre una Bomba Moviliza a Policía Chilena

SANTIAGO, Chile 7 (UPI).— Efectivos de seguridad debieron movilizarse hoy rápidamente ante la denuncia de hallazgo de dos artefactos presuntamente explosivos en otros tantos puntos de esta capital.

Uno de ellos resultó ser verdadero, pero logró ser detonado por expertos sin que causara daños.

El otro, en cambio, fue producto del exceso de celo de un funcionario policial que, al percatarse de un sospechoso paquete sobre el capot de un automóvil en pleno centro de esta capital, hizo la denuncia respectiva.

Funcionarios policiales acordonaron el lugar e hicieron desalojar el sector, mientras expertos en explosivos procedían a investigar el bulto.

Luego de expectantes minutos logró ser abierto. En su interior había un inofensivo kilógramo de leche en polvo, olvidado seguramente por algún transeúnte.

Investigan Persona que Vendía una Momia en el Perú

CUZCO, 8 (UPI).— Las autoridades iniciaron una indigación para determinar donde una persona obtuvo una momia preincaica que trató de vender, mediante un aviso periodístico.

En el aviso no sólo ofrecía la momia sino "auténticos tejidos precolombinos", cuya comercialización está prohibida por constituir el patrimonio cultural e histórico del Perú.

Para hacer más irónica la situación, la momia tejidos se ofrecían en venta en una casa de la "Avenida la Cultura" de esta ciudad del sudeste andino peruano.

Guerrilleros Sandinistas Derribaron Dos Aviones de la Guardia Nacional

MANAGUA, 8 (UPI).— Tropas de la Guardia Nacional remotaron hoy con protección aérea una ciudad clave en el norte de Nicaragua que cayó anoche en manos de guerrilleros sandinistas, perdiendo dos aviones en la contraofensiva, según informaron fuentes militares.

Otro avión se estrelló en otra región norteña cerca de la frontera con Honduras, por causas que aún no se han determinado.

Por primera vez los guerrilleros mostraron su habilidad para atacar la Fuerza Aérea del Presidente Anastasio Somoza, en el día en que el Mandatario debía partir a Estados Unidos para unas vacaciones de Semana Santa, aunque no se ha confirmado si realmente abandonó el país.

El Sauce, ciudad de 15.000 habitantes situada entre las capitales provinciales de León y Estelí, fue capturada anoche por un centenar de sandinistas, pero hoy poco después de mediodía, fuentes militares de la zona informaron que la ciudad había sido retomada luego de un fuerte bombardeo aéreo.

Las fuentes dijeron que la Guardia Nacional sufrió tres bajas, en tanto que los sandinistas perdieron 10 guerrilleros. Durante su breve ocupación, los sandinistas destruyeron todas las instalaciones de gobierno en la ciudad.

En Ducuali, cerca de la frontera con Honduras, fuentes militares informaron que habían rechazado a fuerzas guerrilleras de una carretera en construcción de la que se habían apoderado durante la noche.

Antes de iniciar el bombardeo en El Sauce, fuentes militares informaron desde León que dos aviones de combate ocupados solamente por sus respectivos pilotos, habían sido derribados por los guerrilleros.

Mientras tanto, informes desde Condega, cerca de la frontera con Honduras, señalan que se estrelló un avión carguero C-47, que la Guardia Nacional usaba a menudo para lanzar ráfagas de metralla por su puerta abierta. Se ignoran los motivos del accidente del carguero, el que quedó totalmente destrozado.

Previamente, el Secretario de Prensa de Somoza anunció que el asesiado Presidente partiría a Estados Unidos para tomar unas breves vacaciones de Semana Santa y visitar a sus hijos, pero no se ha confirmado si realmente abandonó el país.

Una transmisión clandestina de los sandinistas advirtió la semana pasada que no habría Semana Santa en Nicaragua este año y que todo el mundo debe quedarse en sus hogares e "intensificar los esfuerzos" para derrocar a la dictadura somocista que se ha prolongado por 40 años.

En la frustrada ofensiva sandinista del año pasado para derribar a Somoza, la Fuerza Aérea fue factor determinante en la eventual victoria de la Guardia Nacional sobre los insurgentes. Los líderes guerrilleros han dicho recientemente que para tener éxito en la empresa tendrán que atacar a la Fuerza Area del gobierno.

Los tres aviones derribados podría significar que los sandinistas han adquirido por primera vez artillería antiaérea.

Todas las ciudades importantes de Nicaragua, según se informó, están tranquilias, pero tensas.

Chile Confía que la Santa Sede Mediará en Forma Justa en Conflicto Limítrofe con Argentina

SANTIAGO, 8 (UPI).— Confiado en la sabiduría de la Santa Sede Chile presentará en el Vaticano sus alegatos para la mediación papal en el diferendo limítrofe con Argentina, según Enrique Berinstein, representante del gobierno para el proceso de mediación.

En declaraciones a un matutino, publicadas hoy expresa su plena confianza en el éxito de la misión. "Soy católico y confío plenamente en la sabiduría de la Santa Sede. La gran práctica diplomática de la Santa Sede, así como su tradición en el derecho, pueden dejarnos tranquilos".

Por su parte, el diario "El Mercurio" en su editorial central se refiere al mismo asunto, afirmando que la Santa Sede "será profúndamente respetuosa de las convicciones de ambos pueblos..."

"Chile y Argentina pidieron la mediación del papa Juan Pablo II, luego que el diferendo limítrofe sobre sus respectivos derechos en los mares australes a fines del año pasado, llevara el problema a un grado de tensión que hizo temer el enfrentamiento armado. Especial participación en esta decisión, tuvo el Cardenal Antonio Samore, quien viajó a ambos países a solicitud del Papa a la búsqueda de un arreglo que impidiera una guerra".

Frente a las gestiones previas al inicio del proceso de mediación, "El Mercurio dice que "las disposiciones adoptadas por ambos países son diversas". "Chile, convencido como está de su razón jurísica y moral, pone énfasis mayor en los preparativos de su alegato ante el mediador; Argentina, por el contrario, acude al peso de su influencia y de sus medios para generar ambientes compatibles con sus pretensiones".

Bernstein, un diplomático de distinguida carrera, señala al respecto que "no hay que impacientarse" por el hecho de que Argentina tenga ya en Roma a todo su equipo defensor. Resalta que en esta época de cuaresma y antes de Semana Santa, la Santa Sede no estará preocupada en forma prioritaria de la mediación "no hay que inquietarse. También en Chile se está trabajando muy seriamente en la presentación que hará nuestro país acerca del problema".

Agregó "como chileno no podía negarme a colaborar con una misión que es de interés nacional ... es difícil, pero la posición de Chile es tan excelente, que no tengo temor". El Mercurio, a su vez, señala la importancia de que "los chilenos adviertan la trascendencia histórica del proceso que se inicia".

Agrega que aún cuando "no es el momento de recordar los enormes intereses chilenos que se hallan comprometidos en la resolución justa del pleito marítimo", la magnitud de este patrimonio "'impone su adecuada divulgación entre los chilenos, puesto que la Santa Sede será profundamente respetuosa de las convicciones de ambos pueblos, de lo que saben suyo y que, si fuera perdido injustamente, supondría una difícil situación de conciencia nacional".

Insiste finalmente el matutino, en que "la mediación, aunque no representa una instancia obligatoria, sino de amistosa intervención para facilitar un acuerdo, tiene un desarrollo material de gran espectacularidad, en el cual no resulta lógico menospreciar la influencia de un clima internacional que debe formarse en la verdad de la situación y distanciarse de las presiones de quienes podrían tratar de ofrecer una paz artificiosa a costa de derechos legítimos e irrenunciables que Chile y su gobierno no pueden conceder al margen de las disposiciones claras del derecho internacional sobre delimitación marítima".

Argentina Dice que Desarrollará Programa Nuclear con Fines Pacíficos

RAWSON, Argentina 7 (UPI).— El Presidente de la Comisión Nacional de energía Atómica (CNEA), Carlos Castro Madero, negó que la Argentina pretenda ejercer un liderazgo atómico en América Latina y reiteró la decisión del gobierno de desarrollar un programa nuclear con fines pacíficos.

Refiriéndose a la posibilidad de que el país renuncie a la asistencia técnica que recibe de la Organización Internacional de la Energía Atómica, dijo que se tomaría "en razón de las trabas puestas por los países más desarrollados y las excesivas restricciones a la transferencia de tecnología".

Indicó además que por ese mismo trato discriminatorio Argentina aún no firmó el tratado de no proliferación atómica, ya que entiende "que restringe a los países de menor desarrollo relativo el acceso al dominio tecnológico del ciclo completo del combustible atómico".

El titular de la CNEA formuló éstas declaraciones durante una conferencia de prensa efectuada en esta capital de la provincia del Chubut, 1.450 kilómetros al sur de Buenos Aires, en la que también manifestó que a la Argentina "le interesa la tecnología de aprovechamiento del plutonio" para construir centrales atómicas en base a ese mineral.

Por otra parte, negó la existencia de una posible rivalidad entre este país y el Brasil en busca del liderazgo atómico en América Latina, "pues ambas naciones elaboraron sus propios programas nucleares en relación directa con sus necesidades y realidades".

Seguidamente explicó que la política Argentina al respecto, es la de "brindar sus experiencias para que esas naciones desarrollen sus propios planes y de esa manera, no les sean expuestos desde el exterior programas nucleares que no se adecuen a la realidad ni al contexto económico regional".

Tras reafirmar el sentido pacífico de la experiencia atómica argentina, Castro Madero dijo que para producir artefactos atómicos existen "caminos mucho más directos" que el que utiliza el país, y acotó que la decisión en uno u otro sentido en cuanto a la fabricación de la bomba atómica "es eminentemente política".

Ex Presidente Peruano Belaúnde Terry Apoya Huelga de Hambre de Periodistas

LIMA, 8 (UPI).— El ex Presidente Fernando Belaúnde Terry expresó hoy su "absoluta solidaridad" a los 19 periodistas que vienen realizando una huelga de hambre, exigiendo la reapertura de 10 publicaciones clausuradas por el gobierno.

Belaúnde Terry, acompañado de miembros del Comité Político de Acción Popular, el partido que lo llevó al poder en 1963, visitó este mediodía a los huelguistas en el local de la Federación de Periodistas del perú (FPP).

El ex Mandatario, que fue derrocado por los actuales gobernantes militares en 1968, dijo que la libertad hay que conquistarla y defenderla con actitudes de lucha y "no declamatorias".

Dijo que la huelga de hambre, en la que participan los directores de siete de las publicaciones cerradas y tres mujeres era una "actitud viril" y que por ese motivo les expresaba su "absoluta solidaridad y adhesión".

El Presidente Francisco Morales Bermúdez ha censurado la huelga en momentos que visita el país el jefe de Gobierno de Alemania Occidental, Helmut Schmidt, y afirmó que el gobierno no cederá por ese motivo, porque hacerlo significaría "chantaje político".

El grupo inició el ayuno el martes. Desde un día antes también se encuentra en huelga de hambre el diputado Pedro Cáceres Velásquez, sentado en su escaño de la Asamblea Constituyente.

NEW COLLEGE
CLEANERS & LAUNDERERS
SERVICIO DE TINTORERIA EN SECO
TRAJES - CAMISAS - ABRIGOS - ETC. = PRECIOS ECONOMICOS
353 COLLEGE STREET - TOR.

MRS. AMILLIA
Lectora y Consejera
No le hace preguntas, pero le dirá su pasado, presente y futuro. Estará totalmente convencido que es ella la lectora que ha estado buscando. Tiene poder espiritual para ayudar le muestra como remover penas, enfermedades, dolor, mala suerte y reúne a los amados. Promete y aconseja a todos aquellos que le traen sus problemasyoy y se deshace de ellos mañana. Todas lecturas privadas y confidenciales en casa de ella.
208 CALEDONIA RD. (Norte de St. Clair)
656-6211

FUTURE TRAVEL
1770 ST. CLAIR AVE. W.
656-2132
IATA
Eficaz preparación de su
INCOME TAX
Además: Viajes, visas, pasaportes, excursiones. Facilidades de pago.
A la vez los invitamos a presenciar fútbol profesional por Canal 11 todos los domingos a las 10 A.M.
Consulte a nuestros agentes especializados.

EN CASO QUE UD. FALLECIERA
¿DESEARIA QUE:
1) Su familia tenga un ingreso mensual asegurado?
2) Su casa o apartamento quede automáticamente pagado?
3) La educación universitaria de sus niños quede asegurada?
Le mostraremos que simple es lograr todo esto, en nuestras oficinas o en su propio hogar.
Todo esto sin ningún compromiso de parte suya. Llámenos a cualquier hora a los teléfonos
438-3896 - 745-1507, pregunte por NELSON SANDOVAL

Asociación de Abogados de Nueva York Visitó la Argentina para Expresar Preocupación por Colegas Argentinos Desaparecidos y Detenidos

BUENOS AIRES, 7 (UPI).— Una misión de la Asociación de Abogados de Nueva York expresó preocupación al gobierno militar argentino por los 99 abogados detenidos sin cargos y los 92 desaparecidos en los últimos años, informó un portavoz del grupo.

Orville Schell, hablando en nombre de la misión de cinco abogados, dijo que "el Ministro de Justicia recibió la lista preparada por nosotros y prometió ocuparse de esos casos".

Los delegados de la Asociación de Abogados, que hoy completaron su visita de una semana a la Argentina, se reunieron con funcionarios del gobierno, abogados privados y asociaciones de abogados locales, además de organizaciones que se ocupan de los derechos humanos.

"Hemos aprendido mucho en nuestras discusiones acerca de la difícil historia de la Argentina, del complejo problema de desapariciones, del gobierno argentino y de la gente", expresó Schell.

Señaló que el problema de restaurar el imperio de la ley y una justicia independiente es "claramente reconocido por los funcionarios del gobierno y figura entre sus prioridades".

Los abogados se reunieron con el Comandante del Ejército, Roberto Viola; el Ministro de Justicia, Alberto Rodríguez Varela, y el titular de la Corte Suprema de Justicia Adolfo Gabrielli, entre otras personalidades.

Sus conclusiones serán hechas públicas en un informe a la Asociación de Abogados de Nueva York.

Un miembro de la delegación, el juez Marvin Frankel, hizo un pedido personal al gobierno para que se le permitiera visitar al periodista Jacobo Timerman, arrestado hace dos años y declarado inocente de todos los cargos por tribunales militares y civiles, pero sigue bajo arresto domiciliario.

El juez se decepcionó, cuando, después que se le dijera que podría entrevistarlo el viernes o sábado, fue informado que no se podía hacer nada porque el Ministro del Interior, General Albano Harguindeguy, no había podido ser consultado para que diera la autorizacion.

Muebles directamente de fábrica

AHORRE LA GANANCIA DEL NEGOCIANTE

Dormitorios-Comedores
Salas-Conjuntos de Cocina
Lamparas-Alfombras
Mesas varios Estilos.
AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO

UNITED FURNITURE FACTORIES

522 KING ST. W. Hablamos Español 2882 LAKESHORE BLVD. W. TORONTO
366-3951 252-6401

Perú no Recurrirá a la Emisión de Moneda

LIMA, 8 (UPI).— El Ministro de Economía y Finanzas, Javier Silva Ruete, afirmó hoy que por primera vez, en muchos años, el Gobierno Central no recurrirá a emisiones del Banco Central de Reserva (BCR) en los tres primeros meses del presente año.

Expresó que la tasa de cambio no llegará a fines de año a 250 soles por dólar (actualmente se cotiza a 212 soles); y que además Perú no tendrá una balanza comercial favorable como resultado del más alto nivel de exportación que haya alcanzado el país.

Zonas Francas Bolivianas en Perú Estimularán Actividades Económicas

LIMA, 8 (UPI).— Las zonas francas acordadas por el Perú a Bolivia en sus puertos de Matarani e Ilo, estimularán las actividades económicas y el comercio internacional del país altiplánico, dijo hoy una fuente oficial.

Un vocero de la Empresa Nacional de Puertos (ENAPU) expresó que también reportará un "apreciable incremento del tráfico marítimo, desde el punto de vista portuario".

Agregó que las zonas francas tienen la ventaja de fomentar el intercambio comercial entre países vecinos, atraer tráfico adicional a los puertos, fomentar la creación de nuevas industrias, y, por tanto, una mayor utilización de mano de obra.

La zona franca, explicó el vocero, está definida como una pequeña parte del territorio nacional, que permanece bajo soberanía total del estado peruano, pero se encuentra ubicada fuera de las regulaciones aduaneras.

"El logro de estos beneficios—dijo ENAPU— a nivel nacional hace necesaria la dotación de instalaciones portuarias y equipos de manipuleo de carga adecuados en esas zonas, así como de las vías y medios de comunicación que permitan la evacuación de las mercaderías con suficiente fluidez".

Perú concedió zonas francas a Bolivia en Matarani e Ilo, sus dos principales puertos de la costa sur el mes pasado, poco antes que se conmemorara el centenario de la declaración de la guerra del Pacífico, que ambos países libraron contra Chile.

TELESONIC

presenta los completamente nuevos

ZENITH COMPONENTS

OBTENGA AHORA UN GRAN SONIDO que no cuesta una fortuna

OBTENGA ESTE COMPLETO SISTEMA DE COMPONENTES

SOLO $399.00

CON $ 40 DE ENTRADA

RECEPTOR STEREO MC7030
Receptor Stereo FM AM/FM, con 15 watts min. RMS por canal en 8 Ohms de 20 a 20.000 Hz. con 0.4% o menos de distorsión armónica total.
Más. filtros Hi y Low, medidores de sintonía y fuerza de la señal, sintonía Flywheel, llave de vigilancia de cintas, controles de parlante A/B/A — B.

CAMBIADOR DE DISCOS AUTOMATICO DE LUXE MC9020
Presentando un Brazo de Sintonía low mass en diseño en "S", cartucho magnético Shure, Stylus Dimond. Control de registro viscoso, antipatinadas.

PARLANTES A DOS VIAS SE250A
Woofer de 8"
Todos en elegantes gabinetes símil madera con terminación de veta de nogal.

Ponemos dentro la calidad antes de poner fuera el nombre... ZENITH
A NEW STANDARD IN AUDIO COMPONENTS

Consulte a Pino, su agente latino

Telesonic
2264 Bloor St. W. 762-6767 Toronto
44 Dundas St. W. 279-5551 Mississauga

3 GIGANTESCOS CUARTOS CON MUEBLES POR $21.28 AL MES!

o $399.00 dolares incluye:
5 piezas para sala
5 piezas para comedor
9 piezas para dormitorio

EASY EZ LIVING
619 QUEEN St. W.
CERCA A BATHURST
Tel. 869-0904
Regalo por cada compra.

Consulte a su vendedor latino Roberto Funes

CROWN PRINTING
1256 DUNDAS ST. W., TORONTO, ONTARIO, CANADA. M6J 1X5
TELEPHONE: 536-3511

TODA CLASE DE IMPRESOS COMERCIALES Y SOCIALES
GRAN SURTIDO DE TARJETAS PARA BODAS, BAUTIZOS, COMUNIONES, CUMPLEAÑOS Y RECORDATORIOS.

PIELES

El regalo ideal

Pieles, abrigos, chaquetas, estolas desde $ 99. Siempre tenemos gran selección. También: Collares, sombreros, pieles para hombres. Usados: Abrigos de pieles, chaquetas desde $ 10. Almacenamiento. Limpieza, reparaciones. Lunes a viernes 9.30 A.M. — 9 P.M.

Paul Magder
202 SPADINA AVE. TEL. 363-6077

"MANTA" S.C.

†

Nota de Pesar

El Club "Manta" S.C. cumple con el penoso deber de comunicar a sus socios y en especial a la comunidad manteense residente en esta ciudad que ha dejado de existir en la ciudad de Manta, Ecuador el que en vida fue el Sr.

LUIS TRIVIÑO (QDDG)

padre de nuestro apreciado presidente y vocal de festejos los señores Luis Triviño y Jorge Triviño y por este motivo acuerda.

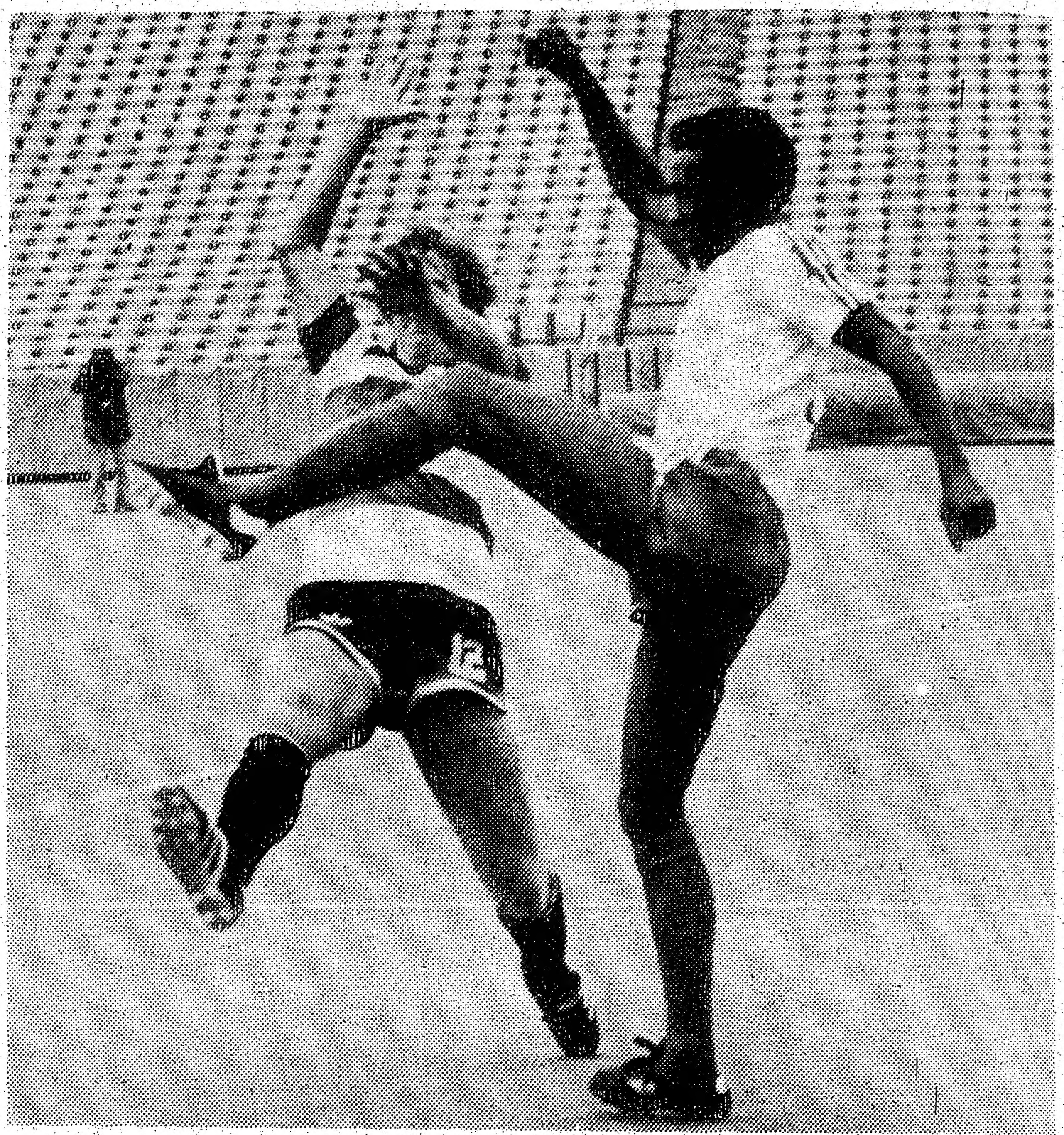
1) Expresar nuestras sentidas notas de condolencia a los Sres. Triviño, Sra. e hijos.
2) Que es deber de los socios, dirigentes y personas relacionadas con el extindo adherirnos ante tal lamentable acontecimiento que enluta a dicha familia.
3) Enviar el presente original a sus deudos.
4) Publicarlo por el diario "El Popular"

Dado y firmado en la sala de sesiones el día domingo 8 de abril de 1979 a las 2 de la tarde.

La Directiva

Nevó Sobre Cubillas

Nuestro representante Lalo Borja aparece durante el partido de los Strikers y los Blizzard en compañía del famosísimo Teófilo Cubillas. El equipo local de Toronto perdió 2-1.



Se defiende el Blizzard.

TORONTO (por Lalo Borja).— Teófilo Cubillas vino a Toronto como parte del equipo profesional de soccer Fort Lauderdale, Florida. Su presentación vino precedida de gran eexpectativa por parte de la fanaticada hispana. Cubillas quien realuzó su carrera en Alianza de Lima, Perú, y varias veces mundial, vino acompañado del no menos famoso George Best, quien ya ha entrado en sus treintas y subidos de peso milita en el conjunto Strikers.

El juego fue monótono en su totalidad, aunque vale la pena señalar que en el segundo tiempo las tribunas gozaron de lo lindo con el espectáculo en la nieve que se estaba realizando, donde se suponía una cancha de fútbol.

Cubillas, sin embargo, deleitó a los peruanos presentes en las graderías con el segundo gol, obtenido en la segunda parte del encuentro y rubricando la victoria de su escuadra.

Desde el camerino envió un caluroso saludo a la fanaticada a través de El Popular.

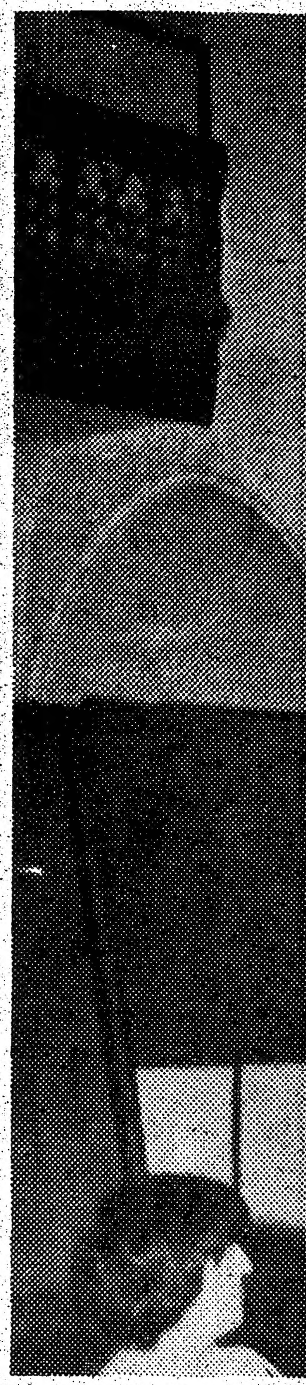
Una vez terminado el partido, en el camerino le fue otorgada una placa de reconocimiento y amistad por los peruanos residentes en Toronto, a través de (adivinen) Club Veneciano.

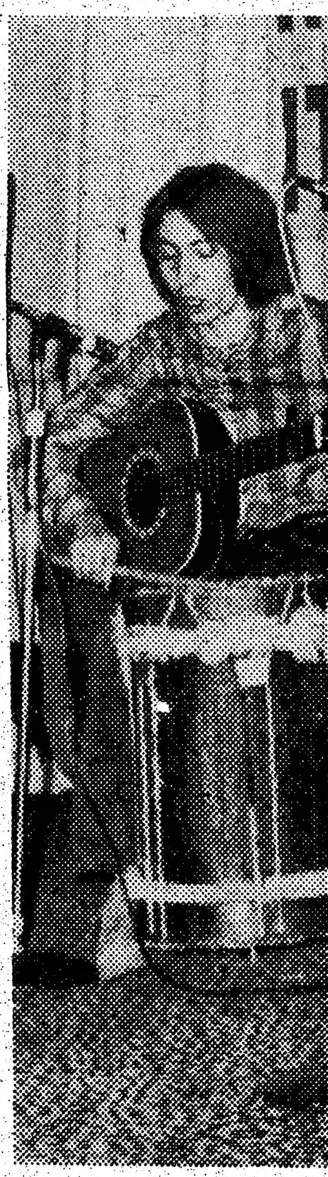
El partido, volviendo, al tema careció de pasión. Con una nevada como esas con que gana!

Teófilo Cubillas causó sensación en el Estadio de la CNE.

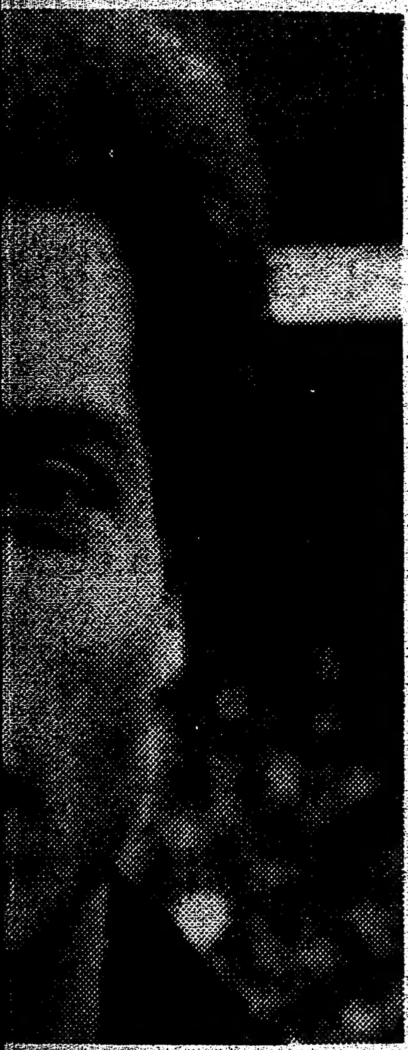
Cubillas acompañados de entusiastas residentes peruanos en Toronto.

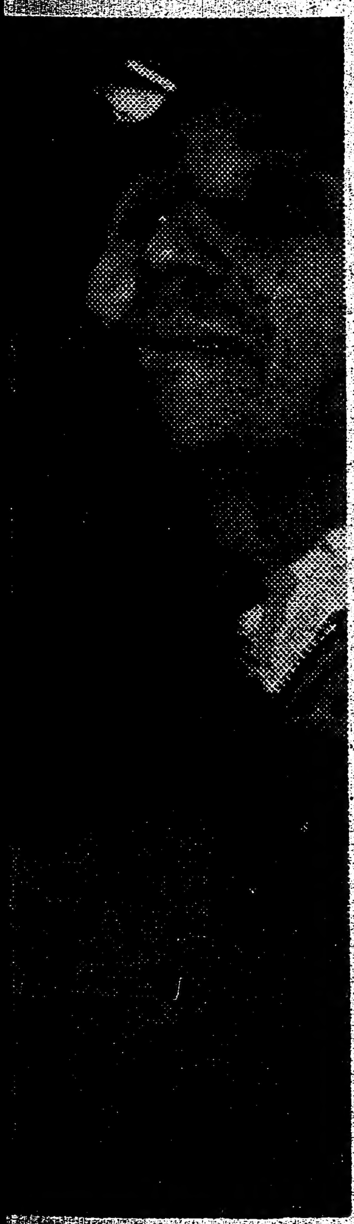
Por lo



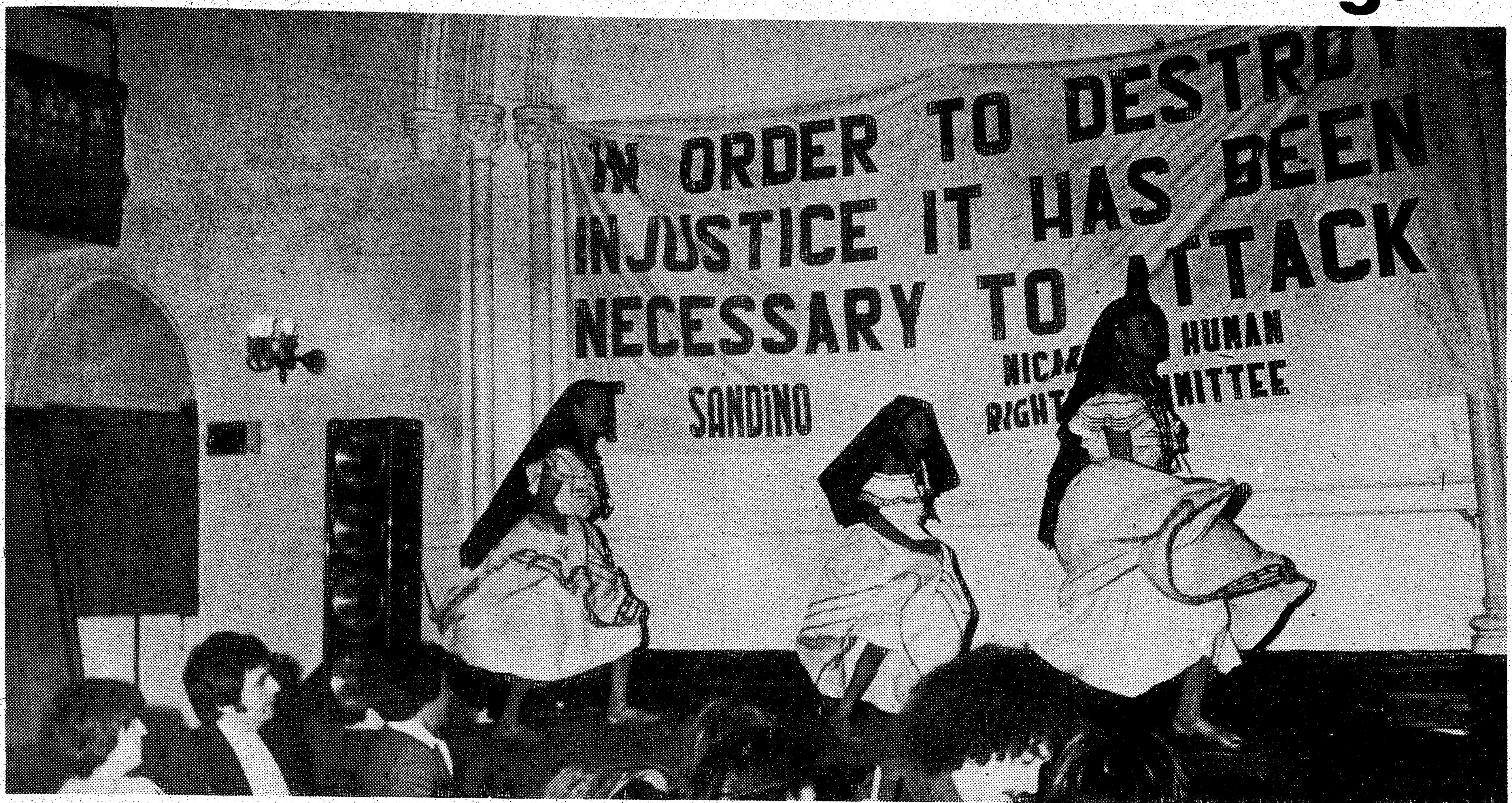


s





Por los Derechos Humanos en Nicaragua



Danzas Salvadoreñas

Conjunto Joven Chileno.

Duo de Eduardo y Jorge.

TORONTO (por Lalo Borja).— Se llevó a cabo el sábado 7 de abril, en la Iglesia St. Paul's (Avenue Rd.) un concurrido acto de solidaridad con el pueblo de Nicaragua.

La programación estuvo a cargo del Comité de Defensa de los Derechos Humanos en Nicaragua, como parte de su campaña para publicitar esta justa causa en nuestra comunidad latinoamericana.

El Comité organizador es ajeno a prioridades políticas personales de sus representantes y según uno de sus componentes "no nos interesa ser representantes de ninguno de los grupos políticos en particular, sino más bien ofrecer nuestro respaldo a quienes están enfrascados en la lucha" contra la dictadura en Nicaragua.

Con anterioridad se han llevado a efecto tres actos entre los que se destaca, por su importancia el realizado con la participación del sacerdote poeta Ernesto Cardenal, en el mes de noviembre, el cual fue bastante exitoso.

El acto del sábado se llevó a cabo ante una nutrida asistencia compuesta por ecuatorianos, colombianos, chilenos, uruguayos, dominicanos, jamaicanos, argentinos y en particular toda la colonia nicaraguense en Toronto.

Se presentaron ante el público el solista chileno Víctor Saldivia, las Hermanas Palma de El Salvador, ejecutando unas llamativas danzas típicas de su país, el conjunto Joven Chileno, el duo de Eduardo y Jorge y el Conjunto Los Nicaraguenses.

Como acto central se exhibió el cortometraje "Los Nicaraguenses", realizado en el conflictivo país centroamericano por Wilson Ruiz y Carol Taylor de Producciones Carlson de Toronto.

Como nota final se efectuó un baile que duró hasta cerca de las 3 A.M.

Es de destacar la presencia de compatriotas que antes no se asomaban por las toldas de la solidaridad, hecho éste que es bienvenido.

Liga Latinoamericana

TORONTO.— La Liga latinoamericana anuncia su primer torneo preparación que estará dividido en cinco grupos que se conforman de la siguiente forma:

Grupo 1: Uruguay A, Chile Lindo, Guatemala, Ciudad de Quito.

Grupo 2: Colombia, Ashabty Kickers, Unión, 1 Chile B.:.

Grupo 3: Uruguay B, Juventud Unida, Ponderosa, Amazonas.

Grupo 4: Tabaré, Montevideo, Driftwoo, Andes

Grupo 5: Piriapolis, Perla, Zimba, España.

Los partidos se jugarán en las canchas de Lawrence y Caledonia y Lawrence y Weston Rd. desde las 11 A.M.

Primera fecha, Viernes 13 de abril:

11 AM. en Caledonia: Uruguay A vs. Quito; 1?.30, Guatemala vs. Chile; 2 P.M. Ashanty vs. Unión; 15.30 P.M. Colombia vs. 1 Chile B.:; 17.00 P.M. Perla vs. Piriápolis.

11.00 A.M. en Weston, Juventud vs. Uruguay B; 12.30 P.M. Ponderosa vs. Amazonas; 2 P.M. Tabaré vs. Driftwood; 15.30 P.M. Andes vs. Montevideo; 17.00 P.M. España vs. Zimba.

Reglas: Se exige únicamente la camiseta uniforme a los equipos. Se admiten 10 cambios por equipo.

En las semifinales no se admitirán nuevos jugadores.

La segunda fecha será jugada el domingo a las mismas horas.

¡SAPO ELECTRIFICADO!

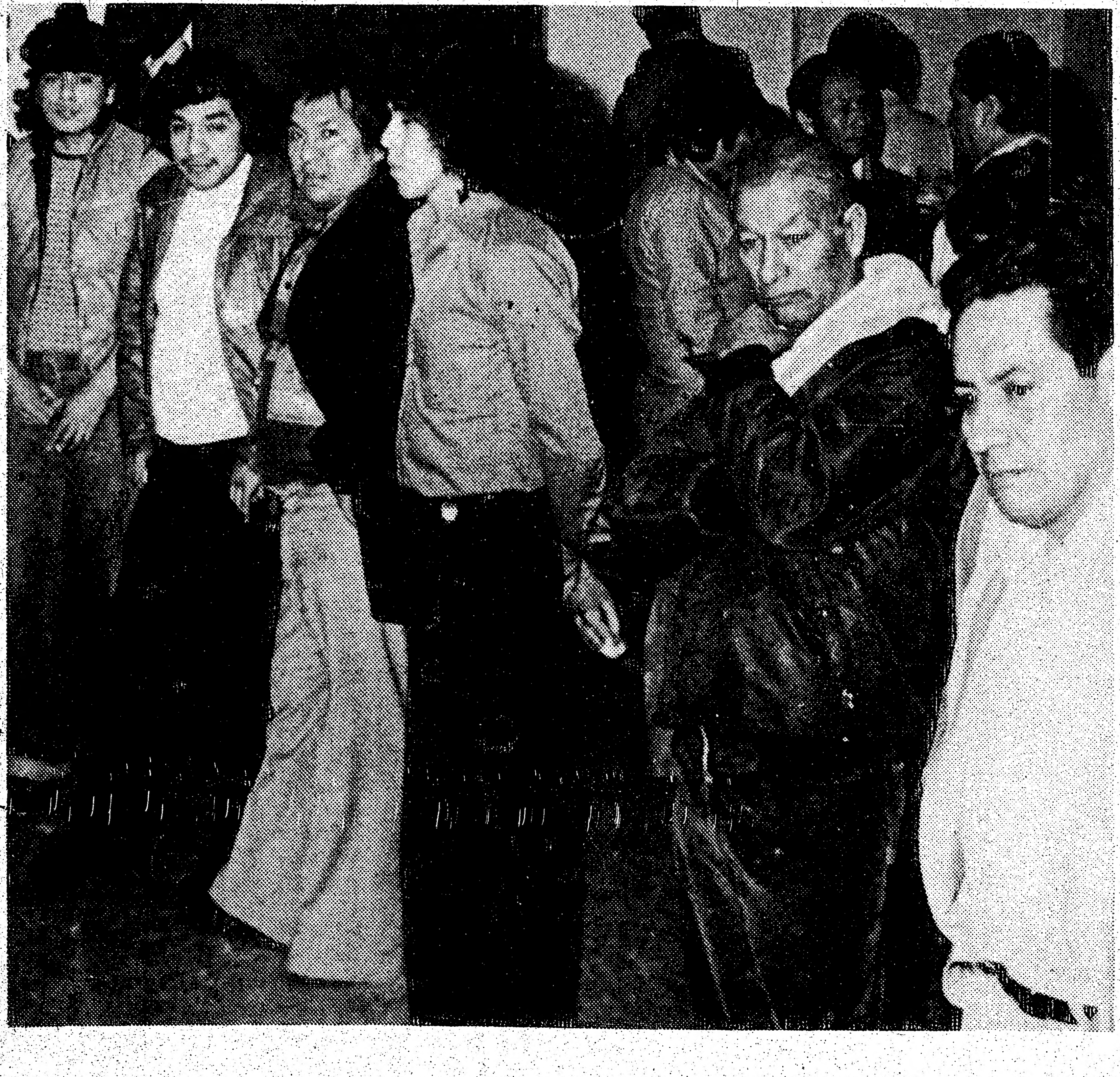
TORONTO (por Lalo Borja).— Bajo los auspicios del Club Veneciano-Perú, deToronto se realizó el Primer Campeonato de Sapo Electrónico. Esta curiosa modalidad del conocido pasatiempo se debe la ingeniosidad de sus organizadores, entre ellos Ricardo Ramírez, quienes llevaron a cabo este original mini torneo.

Al campeonato se inscribieron los equipos Los Comerciales, Liga Hispanoamericana, Los Locos, Mississauga, Chim Pum Callao y Los Intimos.

Como campéon de equipos se coronó el Team Mississauga compuesto por Juan Cruz, Pocho Cruz, Javier Torres y Freddy Cruz.

De los 19 participantes individuales obtuvo el primer puesto Jesús Cruz.

Debido a que el arribo del conocido jugador peruano Teófilo Cubillas, se realizó muy tarde para la invitación que le tenía el club Veneciano, no se pudo llevar a cabo la programada aparición del astro entre la colonia peruana en esta ciudad.



"Patadas y Zancadillas"

por: RIOJA

LATINOS IMPRESIONARON

Terminó el pasado 29 de marzo el torneo de ajedrez en el Club Austriaco de esta ciudad, a este torneo fueron invitados los tableros latinos, Luis Russo, Conrado Franco, Luis Muñoz, Mario Angel y Omar Osorio. El torneo se realizó en dos fechas y se hizo por el sistema rápido del tiempo, o sea partidos de mucha ligereza y de corta duración, el campéon lo fue el favorito tablero argentino Luis Russo quien es ya ampliamente conocido en varios clubes de la ciudad.

En una pequeña charla que sostuve con Luis me comentó de lo orgulloso que se sintió al presentar a los compañeros, Franco, Muñoz, Angel y osorio porque se portaron en dicho torneo a la altura de maestros y fueron en todo momento caballerosos, destacó Luis a Conrado Franco quien perdió varios partidos por falta de conocimientos en cuanto a la reglamentación del torneo y aún así consiguió empatar el segundo lugar en este torneo; algo sencillamente notorio para un ajedrecista como Conrado el cual hace de este deporte un pasatiempo y no una dedicación como otros competidores, cabe destacar que la única y primera derrota del jugador Russo se la propino Conrado Franco. Luis Muñoz, otro de los destacados. Luis no tiene el fogueo de Russo y sin embargo, logró ganarle al segundo en este torneo, un checoslovaco el cual empató con Conrado Franco. Muñoz alcanzó el tercer lutar; Mario Angel ocupó otra posición destacada aunque este perdió más partidas; en general fue bastante satisfactoria la participación de los jugadores hispanos en este torneo.

El próximo compromiso de estos maestros latinos será en pocas semanas cuando se enfrentarán a los cuatro mejores jugadores latinos de la ciudad de Montreal, los partidos serán en la Iglesia San Pedro, en fecha que más adelante se anunciará en El Popular.

Como primicia informo que se ha pactado el partido por todos esperado Luis Russo frente al colombiano Rodrigo Montoya, considerado el mejor jugador latino por quienes lo han visto jugar el partido será en el Intown Restaurant de Bloor y Bathurst, este domingo a la 1 P.M.

EL BLIZZARD SIMPLE VIENTO

Quienes tuvimos oportunidad de ver el debut del equipo Blizzard el pasado 31 en la ciudad de Houston estaremos de acuerdo en opinar de que este equipo no tiene elementos como para llegar a una final e incluso para hacer una buena campaña, sólo los brasileños Ferreira y Mata salvaron un poco el espectáculo, ya que sus demás jugadores mostraron gran torpeza en el manejo del balón, incluyendo acá al famoso Lorimer, el cual da la impresión de no haber tocado un balón en toda su vida. Es cierto que era un debut y que el equipo tiene sólo 8 semanas de entrenamiento, de ahí que no seamos más severos críticos en que será bastante difícil ensamblar un cuadro como el Blizzard teniendo en sus filas a jugadores tan carentes de fútbol. Para cuando esta columna salga, ya el Blizzard habrá jugado su segundo partido contra el Fuerte lauderdale, y de alinear este equipo los famosos Cubillas y George Best creemos en el triunfo de este cuadro, ojalá estemos equivocados para que así el Blizzard se vaya adelante ya que malo y todo, es el equipo de nuestra ciudad y es más el apoyo que necesita, de lo que podemos estar seguros es que en los equipos latinos hay tres jugadores que pueden ser titulares de este equipo, ya que son figuras en el maneno de la número cinco, a Ud. amigo aficionado lo invitamos a que vea al Blizzard, su presencia estará facilitando la entrada de jugadores latinos en un futuro no lejano.

A pesar de que no se ganó el primer premio de Sapo, obtuvo el primero como la boca más grande; es nada menos que nuestro colega representante de Crítica, Oscar Módolo.

Quedó en Libertad el Futbolista Uruguayo Horacio Italiano Encarcelado en Venezuela

CARACAS, 6 (UPI).— El futbolista uruguayo Horacio Italiano fue puesto en libertad bajo fianza, después de 51 días de permanecer en la cárcel acusado de lesiones a un dirigente del club Estudiantes, durante una pelea colectiva en el partido del 19 de noviembre contra el campéon Portuguesa.

La liberación de Italiano, de 25 años, fue ordenada por el juez Hugo Viera, a pesar de las objeciones de la Fiscal del Ministerio Público Elsa de Spinetti, quien señaló que el futbolista debía permanecer encarcelado.

Viera dispuso la libertad bajo fianza ateniéndose al artículo 415 del Código Penal que establece una pena de 3 a 12 meses de cárcel por lesiones leves. La Fiscal Spinetti dijo que a Italiano le correspondería una pena de hasta cinco años por lesiones graves.

Italiano fue acusado de haber aplicado un puntapié en la cara al dirigente del Estudiantes Amadis Canizales, provocándole una herida que requirió 13 puntos de sutura.

El encarcelamiento del futbolista uruguayo provocó protestas de los jugadores que realizaron paros de solidaridad y sus compañeros del Portuguesa efectuaron la semana pasada una huelga.

Canizales negó que hubiera sido el acusador del futbolista uruguayo, quien antes de jugar en Venezuela lo hacía por el club Fénix de Montevideo.

Italiano tiene previsto viajar esta semana Buenos Aires para reunirse con su esposa y su pequeña hija.

Mientras tanto, según se informó, continuará el juicio que se le sigue en la ciudad de Mérida, 825 kilómetros al occidente de Caracas.

El abogado defensor Edward Paez afirmó que confía que el caso quedará cerrado, porque "al igual que los futbolistas y los dirigentes pienso que estos problemas que ocurren en la cancha deben ser resueltos con medios deportivos".

Federación Peruana Canceló Gira de Selección Juvenil

LIMA, 7 (UPI).— La Federación Peruana de Fútbol (FPF) canceló hoy "por motivos de fuerza mayor" la participación de la Selección Juvenil de ese deporte en el torneo internacional que se llevará a cabo en Cannes, Francia, a partir de la próxima semana.

El anuncio de la FPF fue dado a conocer luego de que el equipo peruano perdiera anoche por 2-1 un amistoso frente a la Selección de Uruguay. Anteriormente, el equipo local rindió una pobre actuación en el Campeonato Sudamericano de Montevideo.

Los diarios limeños dicen hoy que el partido de anoche "puso en evidencia la pobreza de recursos y la falta de calidad de los integrantes del conjunto peruano" y que el equipo uruguayo, "sin mostrar mayores virtudes, justificó su triunfo porque se desplazó mejor en el terreno".

El matutino El Comercio señala que "el encuentro tuvo un trámite de discreto nivel técnico, en el que los juveniles uruguayos impusieron fuerza y velocidad. Los nuestros carecieron de tran‹uilidad y seguridad en el accionar, sobre todo en la lavor ofensiva".

Agrega que los uruguayos "sentaron dominio territorial" mediante la actuación de Vogrincic, Vargas y Barrios.

Por su parte, el diario La Prensa afirma que el seleccionado uruguayo "mostró una defensa bastante homogénea, que dominó fácilmente los esporádicos avances del cuadro nacional".

"El seleccionado nacional anduvo sin brújula", añade la prensa.

El equipo uruguayo, que es campéon sudamerivano, viajó a Cannes encabezado por su entrenador Raúl Betancourt.

Pelé Hizo una Presentación Futbolística en su País

RIO DE JANEIRO, (UPI).— Pelé, el legendario rey del fútbol, jugó en su país el viernes pasado por primera vez en tres años en un partido en beneficio de los damnificados por las inundaciones ocurridas a principios de este año en Brasil.

Pelé, de 38 años, y retirado del fútbol profesional, ayudó a atraer una concurrencia de 139.953 personas y una recaudación en taquilla equivalente a 382.000 dólares.

La ex estrella del Cosmos de Nueva York hizo unos cuantos pases brillantes a sus compañeros del club Flamengo, pero no fue gran factor en la victoria que su equipo alcanzó sobre el Mineiro Atlético, 5-1.

Pelé jugó solamente en el primer tiempo con el marcador empatado a un gol. Mineiro entró fuerte en los primeros 45 minutos y Pelé tuvo pocas oportunidades.

Fue primera vez que jugó con Flamengo, líder de la Liga del Estado de Río de Janeiro invicto en 38 juegos consecutivos.

El partido, disputado en el Estadio de Maracaná, lo presenciaron el nuevo Presidente del Brasil, General Jao Baptista Figueiredo, y un grupo de sus ministros.

La gran estrella de la noche fue Zico, máximo marcador del Flamento, quien anotó tres goles. Zico encabeza la Liga de Río esta temporada con 15 goles.

Luizinho, que substituyó a Pelé, y Claudio Adao redondearon el marcador por Flamengo. Marcelo anotó por Mineiro.

EE.UU. y Bermúdas se Clasificaron para los Panamericanos de Fútbol

HAMILTON, Bermudas 8 (UPI).— Los equipos de fútbol de Estados Unidos y de Bermuda clasificaron hoy para tomar parte en los Juegos Panamericanos que se efectuarán en Puerto Rico del 2 al 16 de Julio.

En el torneo cuadrangular, los norteamericanos, que perdieron 1-0 frente a Bermuda el último partido, superaron a Canadá debido a mejor promedio de goles.

México, que ganó el título Panamericano de Fútbol en 1975, no pudo clasificar y quedó último de los cuatro.

Desmienten Posible Renuncia a Organizar el Mundial por Colombia

BOGOTA, 6 (UPI).— La Federación Colombiana de Fútbol (FCF) desmintió una información difundida por una agencia noticiosa,que no es la United Press International, en el sentido de que Colombia ha desistido de organizar el Campeonato Mundial de Fútbol de 1986.

El Secretario de la FCF, Adriano Tribin, expresó que la información "es falsa", señalando que "tan extravagantes noticias comprometen el nombre de la Federación".

Por otra parte, Tribin anunció que dirigentes deportivos de siete ciudades colombianas, además de Bogotá, han ofrecido ser subsedes del torneo.

De acuerdo con fuentes oficiales, el gobierno sólo se pronunciará sobre si respalda o no al campeonato mundial luego de conocer el de la Universidad Nacional, el que será terminado en junio.

Presidente de Independiente Elegido Presidente de Asoc. de Fútbol Argentino

BUENOS AIRES, (UPI).— El titular del club Independiente, Julio Grondoña, fue elegido president de la Asociación de Fútbol Argentino (AFA) en reemplazo de Alfredo Cantilo, que finalizó su mandato de cuatro años.

Grondoña regirá los destinos del fútbol argentino en el período comprendido entre el 15 de abril de este año y el 15 del mismo mes de 1983.

Selección Ecuatoriana

Invita a toda la comunidad hispana en especial a la Ecuatoriana

GRAN BAILE DE CORONACION DE PATRICIA I

Ameniza: "POCHO MENDEZ" Y SU ORQUESTA
Lo mejor del momento.

DISCOTECA

LO MEJOR DE LA LOCALIDAD EN DISCO FEVER DANCE

SABADO
21 DE ABRIL
HORA:
7.30 P.M. — 1.30 A.M.

Hotel Lord Simcoe, Salón Ontario 2.° piso
UNIVERSITY Y KING ST.

Viajes a Toda Sudamérica

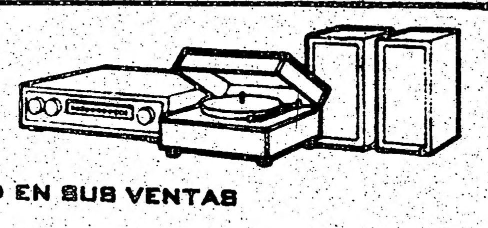
IATA

DARMIS TRAVEL SERVICE

HERNAN ALVAREZ
TRAVEL CONSULTANT

PHONE: 537-4141 658 1/2 BLOOR STREET W.
537-4142 TORONTO, ONT., M6G 1K9

SE ATIENDE
LLAMANDO AL
746-2160



SERIEDAD EN SUS VENTAS
H. ZAMORA ELECTRONICS
LE OFRECE

T.V. COLOR
STEREOS
MAQUINAS DE COSER
ESCRIBIR

FILMADORAS
CAMARAS FOTOGAFICA
MUEBLES Y
REGALOS DE OCACION

FACILIDAD DE PAGO

CREDITO SIN INTERES

Gilles Villeneuve Ganó Gran Prix de Long Beach y Encabeza la Fórmula Uno

LONG BEACH, California 8 (UPI).— El canadiense Gilles Villeneuve, al comando de una Ferrari, venció hoy de punta a punta el Gran Premio de Long Beach de automovilismo de Fórmula Uno, aventajando por 28,28 segundos a su compañero de escudería Jody Scheckter, de Sudáfrica.

La carrera, que se largó con 25 minutos de retraso, fue el segundo triunfo consecutivo de Villeneuve en el calendario de Fórmula Uno. El canadiense de 27 años de edad, oriundo de Quebec, encabeza ahora las posiciones del Campeonato Mundial de Pilotos, habiendo desplazado de la primera posición al francés Jacques Laffite.

El australiano Alan Jones, con Williams, fue tercero; el campeón mundial de Fórmula Uno, Mario Andretti, de Estados Unidos, fue cuarto al comando de una Lotus y el francés Patrick Depailler, que integra la escudería Ligier con Laffite, fue quinto.

Sexto fue el francés Jean-Pierre Jarier, con Tyrrell; séptimo Elio de Angelis, de Italia, con Shadow; octavo Nelson Piquet, de Brasil, con Brabhman-Alfa; noveno Jochen Mass, de Alemania Occidental con Arrows y décimo Didier Pironi, de Francia, con Tyrrell.

Poco antes del comienzo de la prueba los comisarios deportivos anunciaron que Villeneuve sería sancionado con una multa en efectivo por haber largado en falso. Inicialmente circularon versiones que Villeneuve iba a sufrir una penalidad en tiempo, lo que podría haber afectado su triunfo.

Carlos Reutemann, de Argentina y Laffite, largaron cuando la carrera ya se había iniciado, a causa de haber sido sancionados por los comisarios deportivos.

Ambos fueron penalizados por llegar tarde a la línea de largada. Reutemann a causa de un problema eléctrico en su máquina y Laffite debido a que la transmisión de su automóvil se malogró durante el pre-calentamiento. Los dos pilotos abandonaron posteriormente la prueba a causa de problemas mecánicos.

Finalizada la carrera, los comisarios deportivos anunciaron que Villeneuve y Reutemann serían multados en 10.000 francos suizos, unos 6.000 dólares.

Los comisarios dijeron que Villeneuve desobedeció órdenes de detenerse en el lugar apropiado de largada y Reutemann desoyó órdenes de detenerse a la salida de los boxes cuando se le ordenó hacerlo.

La carrera se corrió sobre 80 vueltas a un circuito de 3.250 metros trazado en las calles de Long Beach, con una distancia total de 261,840 kilómetros y fue presenciada por 81.000 espectadores. Villeneuve, el piloto número dos de la Ferrari, marcó un tiempo de 1.50.40 al comando de su Ferrari 312 T4, a un promedio de 142,185 kilómetros por hora.

La victoria dio a Villeneuve, que sólo está en su segundo año de competencia en el circuito de Fórmula Uno, un total de 20 puntos en las cuatro carreras disputadas hasta ahora del calendario de 16 pruebas que componen el Campeonato Mundial de la categoría. Laffite, que ganó las dos primeras carreras de la temporada 1979, se encuentra ahora en segundo lugar en el campeonato, con 18 puntos. Scheckter está ahora tercero en las posiciones, con 16 puntos. Villeneuve, que el 8 de octubre pasado se había anotado su primera victoria en Fórmula Uno, en el Gran Premio de Canadá de la temporada 1978, venció el mes pasado en el Gran Premio de Sudáfrica. Hoy registró además el record de la vuelta, con 1.21.2, a un promedio de 144,197 kilómetros por hora.

El canadiense manifestó su desacuerdo con la multa que le impusieron los comisarios deportivos. "No ví nada en la largada", afirmó. "Se supone que tiene que haber una marca en la pista indicando el punto de largada, pero la marca era del mismo color que las paredes y causó confusión".

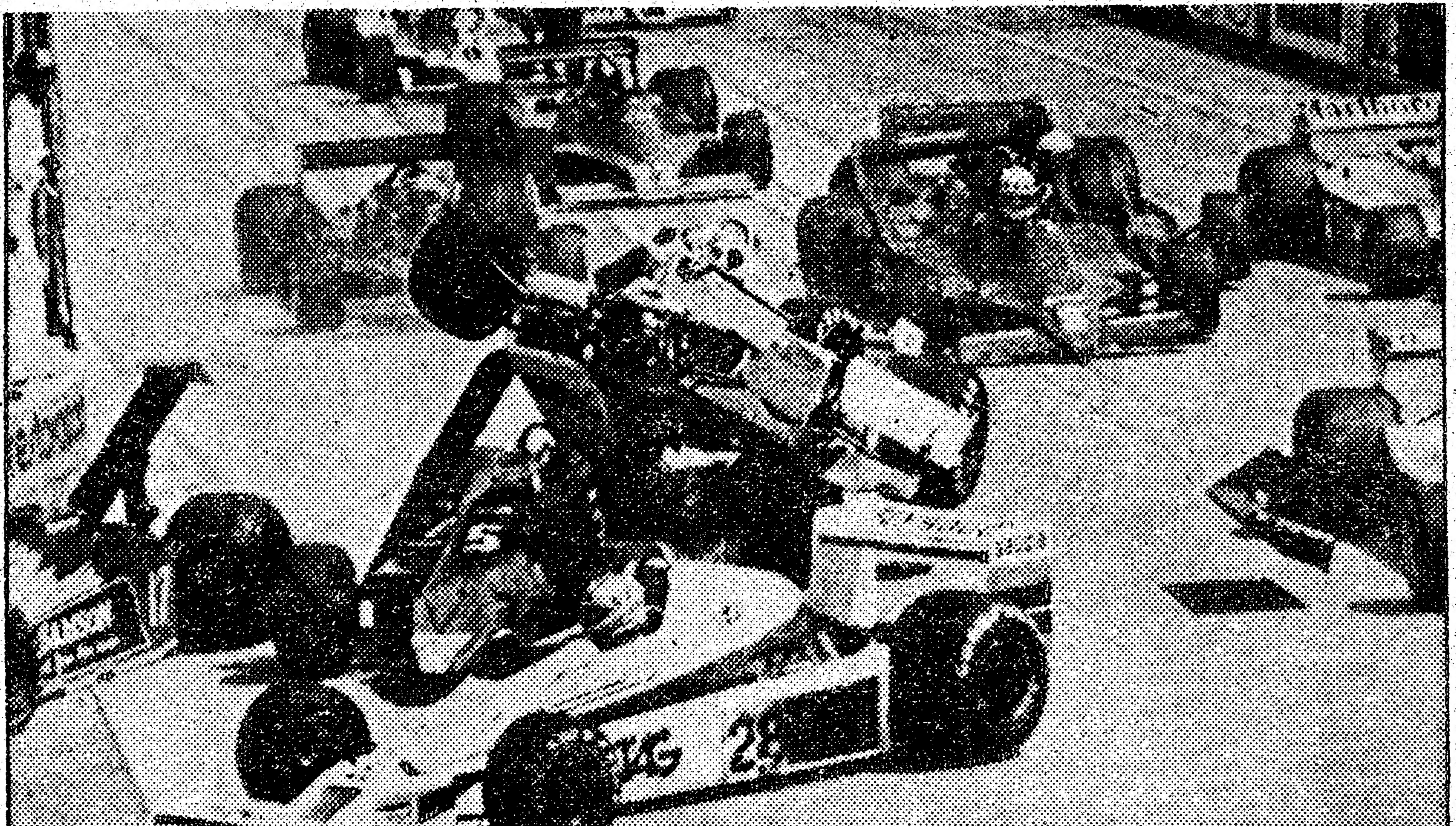
Usualmente, hay además alguien que indica desde donde se largará la prueba. Hoy no ví a nadie en la línea de largada. COmo dije fue todo muy confuso".

Scheckter no habló con los periodistas tras la carrera. En medios deportivos se afirmó que el sudafricano está molesto con el éxito de Villeneuve en esta temporada y siente que el canadiense está quintándole su puesto de primacía en la escudería Ferrari.

"Esta victoria me hizo sentir realmente bien", dijo Villeneuve. "Cuando gané en Montreal el año pasado, Jean-Pierre Jarier había tenido problemas. Cuando gané en Sudáfrica el mes pasado llovió y alguna gente dijo que yo no hubiera triunfado con buen tiempo".

Las posiciones en el Campeonato mundial de pilotos de Fórmula Uno, cumplido hoy el Gran Premio de Long Beach, cuarta prueba de la temporada 1979, quedaron así:

1. Gilles Villeneuve, Canadá, 20 puntos.
2. Jacques Laffite, Francia, 18.
3. Jody Scheckter, Sudáfrica 13.
4. Carlos Reutemann, Argentina 12.
5. Patrick Depailler, Francia 11
6. Mario Andretti, Estados Unidos, 8
7. Jean Pierre Jarier, Francia 5
8. John Watson, Irlanda del Norte 4.
9. Alan Jones, Australia 4
10. Didier Pironi, Francia, 3.
11. Niki Lauda, Austria 1
12. Emerson Fittipaldi, Brasil, 1.
12. Elio de Angelis, Italia, 1.



El corredor de coches Patrick Tambay de Francia, se fue por sobre el coche del austriaco Niki Lauda

Eusebio Pedroza Retuvo su Corona

PANAMA, 8 (UPI).— El campéon mundial de los Pesos Completos de la Asociación Mundial de Boxeo, el panameño Eusebio Pedroza, retuvo hoy su corona al derrotar por nocaut técnico en el undécimo round a su compatriota Héctor Carrasquilla.

Doce mil fanáticos llenaron el gimnasio Nuevo Panamá, para presenciar el combate de los dos ídolos locales, que subieron al ring con el mismo peso, 57.0 kilos.

El árbitro Jesús Celis de Venezuela paró la pelea a los 2,38 minutos del undécimo asalto, para impedir que Carrasquilla, que estaba indefenso, siguiera recibiendo castigo innecesario.

Pedroza, tiene ahora 22,3 con 14 de sus triunfos por la vía rápida.

Rafael Antonio Niño Ganó Vuelta Ciclística en Colombia

MEDELLIN, Colombia 8 (UPI).— El ciclista colombiano Rafael Antonio Niño, ganó hoy la XIX edición de la Vuelta Ciclística Radio Cadena Nacional (RCN), mientras que su compatriota Gonzalo Marin, se adjudicó la sexta y última etapa corrida en un circuito de 142 kilómetros trazado en esta ciudad.

El ganador de la etapa de hoy impuso un tiempo de 3 horas 34 minutos y 27 segundos.

El italiano Giovanni Fedrigo, fue el extranjero mejor ubicado en la clasificación general logrando el puesto 31 con una diferencia de 14 minutos y 20 segundos respecto de Niño. La clasificación de la etapa fue:

1. Gonzalo Marín, Colombia, 3 horas 34 M. 27 S.
2. Fabio Parra, Colombia, M.T.
3. Martín "Cochise" Rodríguez, Colombia M.T.
4. Alberto Minetti Italia, M.T.

La clasificación final general fue:

1. Rafael Niño, Colombia 15 H. 15 M. 7 S.
2. José Patrocinio Jiménez, Colombia, a 37 segundos
3. Alfonso Florez, Colombia, a 1 minuto y 42 segundos
4. Julio Alberto Rubiano, Colombia, a 2.17.

Olimpia de Paraguay Goleó a Wilsterman de Bolivia

ASUNCION, 8 (UPI).— El campéon paraguayo, Olimpia, derrotó holgadamente al Wilsterman, subcampéon boliviano, por cuatro goles a dos, en el cotejo revancha válido por el Torneo Copa LIbertadores de América.

Al cabo del primer tiempo Olimpia ya se imponía por tres goles a cero, habiendo perdido varias ocasiones para aumentar el marcador.

El encuentro fue presenciado por alrededor de 20.000 personas entre las que se encontraba el Presidente de la República, General Alfreso Stroessner.

Los goles fueron anotados por Isasi a los 18 minutos, Villalba a los 34 y 45. En el segundo tiempo descontó Cabrera para el conjunto visitante a los 24 minutos, Isasi volvió a aumentar a los 29 minutos y nuevamente Cabrera marcó para el Wilsterman a los 32 minutos.

Las posiciones de los equipos es la siguiente: Olimpia y Bolivar —campéon boliviano— 8 puntos; Sol de América 2; Wilsterman 0.

El miércoles jugarán Sol de América y Wilsterman y el próximo domingo definen Olimpia y Bolívar en Asunción.

"Mano de Piedra" Triunfó por Decisión

LAS VEGAS, 8 (UPI).— El ex campéon mundial de los Pesos Livianos, Roberto "Mano de Piedra" Durán, de Panamá, se anotó hoy una decisión unánime a 10 asaltos contra el norteamericano Jimmy Heair, en un encuentro de la categoría Welter, a la que pertenece Durán ahora.

El Restaurant y Taverna
'LA CUMPARSITA'
Tiene el agrado de comunicar a todos sus clientes y amigos que estamos abiertos hasta la una de la madrugada de martes a sábado y el domingo hasta las 10 de la noche.
Venga a degustar platos típicos rioplatenses.
285 Concord Ave.
Bloor & Ossington.
535-8124.
Licencia bajo LLBO.
La Cumparsita

mula Uno

stá quintándole su puesto de
rrari.
sentir realmente bien", dijo
en Montreal el año pasado,
do problemas. Cuando gané en
rió y alguna gente dijo que yo
en tiempo".
peonato mundial de pilotos de
y el Gran Premio de Long
mporada 1979, quedaron así:
nadá, 20 puntos.
cia, 18.
frica 13.
rgentina 12.
ancia 11
dos Unidos, 8
rancia 5
del Norte 4.
a 4
a, 3.
1
Brasil, 1.
na, 1.

ustriaco Niki Lauda

rant
SITA'
ar a todos sus
mos abiertos
a de martes a
asta las

285 Concord Ave.
Bloor & Ossington.
535-8124.
Licencia bajo LLBO.
parsita

RESULTADOS DEL FUTBOL INTERNACIONAL

FUTBOL DE COLOMBIA

BOGOTA, 8 (UPI).— Junior de la ciudad de Barranquilla venció hoy al Bucaramanga por dos goles a uno, ubicándose en segundo lugar en la tabla de posiciones del Torneo "Apertura" del fútbol profesional de Colombia.

América, de Cali, que encabeza las posiciones, debió aplazar su encuentro con el Deportivo Cali a causa de sus compromisos en el certamen por la Copa Libertadores de América, por la misma razón fue aplazado el encuentro que debían sostener Millonarios y Tolima.

Los resultados de la jornada fueron los siguientes:

Unión Magdalena 1 Cucuta 1; Pereira 1 Nacional 1; Junior 2 Bucaramanga 1; Medellín 1 Caldas 1; Quindio 0 Santa Fe 0.

Las posiciones quedaron así:

América 14 puntos; Junior 13; Quindio 12; Magdalena 12; Santa Fe 11; Nacional 10; Medellín 10; Pereira 10; Cucuta 10; Millonarios 9; Caldas 9; Tolima 8; Deportivo Cali 6; Bucaramanga 5.

FUTBOL DE ARGENTINA

BUENOS AIRES, 8 (UPI).— Argentinos Juniors que venció a Huracán por tres goles a uno, pasó a liderar la zona "A" del Campeonato Metropolitano de Fútbol Argentino, mientras que Rosario Central, que empató con Atlanta sin goles, sigue comandando la zona "B" cumplida hoy la sexta fecha del certamen.

Los resultados generales fueron los siguientes:

Zona "A": Ferrocarril Oeste 2 Estudiantes 2; Colón 3 Chacarita 1; Independiente 1 Boca Juniors 0; All Boys 2 San Lorenzo de Almagro 2; Atlanta 0 Rosario Central 0.

Las posiciones quedaron así: Zona "A": Argentinos Juniors 9 puntos; River Plate y Quilmes 8; Racing Club y Newell's Old Boys 7; Vélez Sarsfield y Unión de Santa Fe 6. Huracán 4; Gimnasia y Esgrima 3; Platense 2. Zona "B": Rosario Central 11 puntos; Ferrocarril Oeste 10; Colón de Santa Fe y Estudiantes de La Plata 7; Boca Juniors y All Boys 6; San Lorenzo de Almagro e Independiente 5; Atlanta 3; Chacarita Juniors sin puntos.

FUTBOL CHILENO

SANTIAGO, 8 (UPI).— El popular equipo de fútbol Colo Colo y el no menos famoso en el fútbol local, Universidad de Chile, se clasificaron esta tarde para disputar la final del campeonato denominado "Polla-Gol".

Este torneo, previo al Campeonato Oficial, se ha transformado en un éxito económico llenando estadios en varias oportunidades, situación ésta que no se veía desde hacia algunos años.

En las semifinales disputadas esta tarde en el Estadio nacional, repleto de un público que superó las 70.000 personas, Universidad de Chile se impuso a Unión Española por 2 goles a 1.

En el encuentro de fondo Colo Colo derrotó a Cobreloa con un gol marcado de penal en las postrimerías del juego.

El partido por el título se disputará el sábado próximo, también en el Estadio Nacional.

FUTBOL DEL PERU

LIMA, 8 (UPI).— León de Huanuco venció hoy como local por tres a uno a Colegio Nacional de Iquitos y pasó a encabezar las posiciones en el Campeonato peruano de Fútbol, cumplida la segunda jornada.

Deportivo Municipal, de esta capital, que realizó millonarias contrataciones para armar un poderoso conjunto, apenas pudo igualar a un gol con Atlético Chalaco, del vecino puerto del Callao.

El encuentro que debía jugarse en Chiclayo entre el local Juan Aurich y Alfondo Ugarte, de Puno, no se realizó por problemas en el transporte del elenco visitante.

Alianza Lima y Universitario de Deportes postergaron sus respectivos encuentros con Sport Boys, del Callao y Juventud La Palma, de Huaco, por encontrarse en Brasil jugando los partidos de vuelta del Grupo 3 de la Copa Libertadores de América.

Los resultados de la fecha fueron los siguientes:

Sporting Cristal 0 Unión Huaral 0; Deportivo Junín 1 Atlético Torino 1; Atlético Chalaco 1 Deportivo Municipal 1; León de Huanuco 3 Colegio Nacional de Iquitos 1; Coronel Bolognesi 2 Melgar F.C. 1.

La tabla de posiciones: León de Huanuco 4 puntos; Deportivo Junín 3; Deportivo Municipal 3; Unión Huaral 3; Alianza LIma 2; Universitario 2; Coronel Bolognesi 2; Atlético Chalaco 2; Sporting Cristal 2; Juan Aurich 1; Atlético Torino 1; Melgar F.C. 1; Sport Boys 0; Alfonso Ugarte 0; Juventud La Palma 0; Colegio Nac. Iquitos 0.

FUTBOL DEL URUGUAY

MONTEVIDEO, 8 9UPI).— Bella Vista en la Serie A y Danubio en la B encabezan las posiciones del torneo República de Primera División al cumplirse esta tarde parcialmente la cuarta fecha del certamen.

Los resultados fueron: Serie "A": Cerro Largo 0 Wanderers 0; Bella Vista 4 Treinta y Tres 1; Sud América 2 Rentistas 0; Peñarol- Fénix (jugarán el miércoles). Serie "B": Danubio 3 Canelones 0; Defensor 3 Cerro 1; River Plate 5 Salto 1; Nacional-Liverpool (jugarán el miércoles).

Las posiciones quedaron así: Serie "A": Bella Vista 6 puntos; Peñarol (un partido menos) y Sud América 5; Fénix (un partido menos) 4; Rentistas y Wanderers 3; Treinta y Tres 2; Cerro Largo 1. Serie "B": Danubio 7 puntos; Liverpool 5 (un partido menos); Nacional (un partido menos); Defensor y River Plate 4; Cerro y Salto 3; Canelones 0.

FUTBOL DE ESPAÑA

MADRID, 8 (UPI).— Con tres partidos jugados hoy quedó concluida una nueva fecha del Campeonato Español de Fútbol Profesional de Primera División.

Los resultados para esta fecha del certamen nacional fueron estos: Sevilla 1 Real Zaragoza 0; Las Palmas 3 Burgos 1; Real Madrid 2 Celta 0; Barcelona 2 Huelva 0; Athletic Bilbao 4 Hércules 1; Rayo Vallecano 0 Real Sociedad 4; Santander 0 Español 1; Valencia 2 Atlético Madrid 0; Sporting Gijón 0 Salamanca 0.

Posiciones luego de 28 fechas: Sporting Gijón y Real Madrid 36 puntos; Las Palmas 31; Atlético Madrid 30; Barcelona y Real Sociedad 29; Español 28; Valencia y Sevilla 27; Athletic Bilbao 26; Salamanca 25; Burgos 24; Zaragoza, Hércules y Rayo Vallecano 22; Santander 20; Celta 18 y Huelva 16.

FUTBOL DE ITALIA

ROMA, 8 (UPI).— Resultados de partidos de fútbol del Campeonato italiano de Primera División Profesional jugados hoy:

Avellino 0 Roma 0; Bologna 1 Verona 0; Inter 1 Ascoli 1; Juventus 3 Atalanta 0; Vicenza 0 Fiorentina 1; Lazio 3 Catanzaro 1; Nápoli 0 Torino 1; Perugia 1 Milán 1.

Posiciones de Primera División luego de 25 fechas:

Milán 36; Perugia 34; Torino 33; Inter 32; Juventus 32; Lazio 27; Fiorentina 26; Nápoli 25; Catanzaro 24; Ascoli 22; Vicenza 22; Roma 21; Avellino 20; Bologna 19; Atalanta 16; Verona 11.

El Cosmos Venció a los Diplomáticos de Washington

WASHINGTON, 8 (UPI).— El brasileño Seninho anotó un gol en el tiempo adicional para el desempate, para darle el triunfo 3-2 a los Cosmos de nueva York sobre los Diplomáticos de Washington.

El gol se produjo en cumplimiento de la regla de la Liga Nacional de Fútbol para impedir los empates.

Aunque ambos equipos hicieron dos goles al patear libremente contra la puerta contraria, fue necesario a ir al tiempo extra que da ocasión de ganar al que primero logre un gol.

Los dos goles de los Diplomáticos los anotó el alero Alan Green.

Los goles del Cosmos los hicieron Dennie Tuehart, a los ocho minutos y Giorgio Chinaglia, que logré el segundo a los dos minutos del tiempo complementario.

Sansui

VENTA DE INVIERNO ESPECIAL DE SANSUI

MASTER CHARGE-CHARGEX-Conseguimos Crédito Bancario. y mucho más.

Hacemos reparaciones de toda clase de equipos de s

Luis Muñoz
Su Agente Latino

★★★
THREE STAR TV STEREO
668 Bloor St. W., Tor.
533-4125 533-2400

Peñarol Clasificado para la Segunda Ronda de la Copa Libertadores de América; Uruguayos Impusieron su Calidad Ante el Fútbol Ecuatoriano

QUITO, 8 (UPI).— Peñarol, campeón del Uruguay, sacó a relucir a tiempo su pasta internacional y triunfando en sus dos partidos en el Ecuador se clasificó hoy para la próxima rueda de la Copa Libertadores de América.

El equipo aurinegro obtuvo para sí los cuatro puntos disputados en el Ecuador y, por lo tanto, definió en canchas extrañas su clasificación.

Peñarol ganó los cuatro partidos disputados con los equipos ecuatorianos, aunque no fácilmente. Además, empató los dos con su tradicional rival de Montevideo, Nacional.

Durante sus encuentros definitorios, en Ecuador, Peñarol mostró las virtudes necesarias para desempeñarse con éxito en campo foráneo.

La serie 5 de la Copa Libertadores reiteró la supremacía uruguaya sobre el fútbol ecuatoriano, ya que en los primeros puestos aparecieron finalmente Peñarol y Nacional.

La confrontación en esta serie tuvo una variante por el hecho de que, por vez primera en partido de Copa Libertadores, los equipos ecuatorianos —en este caso Nacional y Técnico Universitario— se arriesgaron a salir para enfrentar a sus rivales en los primeros partidos en campo foráneo.

La experiencia no resultó satisfactoria. Los ocho puntos en disputa quedaron en Montevideo.

Más aún, la situación originó cierto resentimiento de la afición ecuatoriana.

Varios periodistas locales mencionaron que luego de los encuentros en Montevideo algunos comentaristas de esa ciudad usaron términos despectivos para los deportistas ecuatorianos.

Hasta cierto punto, la actitud de la prensa uruguaya fue explicada por el hecho de que algún periodista ecuatoriano llegó a ese país con muchas infulas y pronosticó una posible eliminación de Peñarol y Nacional de Montevideo a manos de Nacional de Quito.

El público no lo tomó muy tranquilamente y el jueves último, cuando en el Estadio Atahualpa de esta ciudad jugaban Nacional de Montevideo y Nacional de Quito, hubo un ambiente tenso y predispuesto contra los uruguayos.

Luego, hubo algunos intentos de los ecuatorianos por bajar a su nivel normal el clima deportivo.

Sin embargo, hoy la prensa local publicó dos artículos de tono diverso.

Uno llamando a la cordialidad entre los pueblos de Ecuador y Uruguay y recordando que en Peñarol actuaron dos figuras del fútbol ecuatoriano, Alberto Spencer, una de las grandes figuras latinoamericanas, y Polo Carrera, quien sigue brillando en el fútbol local.

Otro artículo, en cambio, reproduce las declaraciones del entrenador brasileño Dino, Sani, de Peñarol, en que reitera su calificación de malitencionados a varios jugadores ecuatorianos y usa el término de que considera al rival "bruto" por la dureza de su juego.

A la final, el público ecuatoriano cambió de actitud. Ya no estuvo hoy en el plano del jueves, cuando apabulló a pifias y aún lanzó proyectiles contra Nacional.

Hoy Peñarol salió con la diestra en alto, recibiendo un aplauso cordial. Clasificado, y, según dijeron comentaristas ecuatorianos, justamente triunfador y dando por terminado el incidente.

Guaraní del Brasil Derrotó al Campeón Peruano Alianza Lima en Partido por la Copa Libertadores

SAO PAULO, Brasil 7 (UPI).— Guaraní, campeón del fútbol brasileño, derrotó hoy al campeón peruano Alianza Lima por 2-0 en un partido correspondiente al Grupo 3 de la Copa Libertadores de América disputado en el Estadio Campiñas.

El alero izquierdo de Guaraní, Bozo, anotó el primer gol a los 34 minutos del primer tiempo. Cinco minutos después el mediocampista Renato marcó el segundo tanto del elenco dueño de casa.

El resultado ratificó los pronósticos que había hecho el jueves el entrenador del cuadro peruano, Juan José Tan, de que sus pupilos no venían en las mejores condiciones a enfrentar el compromiso por tratarse de un conjunto compuesto por elementos jóvenes e inexpertos.

Pero los jugadores de Guaraní tampoco se esforzaron mucho esta tarde para defender la ventaja, dando varias buenas oportunidades de anotar a los delanteros de Alianza.

Los equipos alinearon de la siguiente manera:

GUARANI: Neneca, Mauro, Gomes, Edsn, Miranda, Ze Carlos, Anon, Capitao, Renato, Careca y Bozo.

ALIANZA LIMA: González, Duarte, Olaechea, Salgueró, Rojas, Ramírez, Cueto, Ilhescas, Huapaya, La Rosa y Ravello.

CUPON DE SUSCRIPCION

SPANISH NEWSPAPER JOURNAL ESPAGNOL

el popular

EL PERIODICO EN ESPAÑOL DE MAYOR CIRCULACION

CANADA'S LARGEST SPANISH NEWSPAPER
P.O. Box 1108 - Adelaide St. Station
Toronto, Ontario M5C 2K5

Correo 2.a clase		Correo 1.a clase	
6 meses (78 ediciones) $ 17	☐	6 meses (78 ediciones) $ 41	☐
1 año (156 ediciones) $ 32	☐	1 año (156 ediciones) $ 80	☐
2 años (312 ediciones) $ 60	☐	2 años (312 ediciones) $ 155	☐
bajo condiciones normales de entrega postal 2 DIAS.		BAJO CONDICIONES NORMALES DE ENTREGA POSTAL 1 DIA.	

Nombre ....

Nacionalidad ....

Dirección .... Código Postal ....

Ciudad .... Prov. ....

Teléfono ....

NOTA: Favor llenar el cupón y enviarlo adjunto al cheque o Money Orden, a favor de "EL POPULAR".

Peñarol Venció a Nacional de Quito 2-o y Nacional de Uruguay y Técnico Universitario Empataron a un Gol

QUITO, 8 (UPI).— El campeón uruguayo Peñarol pasó hoy a la próxima rueda de la Copa Libertadores de América al derrotar en esta capital al campeón del Ecuador, nacional por 2-0.

En Ambato, Nacional de Montevideo y Técnico Universitario del Ecuador, vicecampeones de los dos países empataron a un gol. gol.

Con los resultados de hoy Peñarol sumó 10 puntos, Nacional de Montevideo 7, Nacional de Quito 5 y Técnico Universitario de Ambato 2.

Los goles de Peñarol fueron anotados en el segundo tiempo por Zoryez, el primero, a los 16 minutos, mediante tiro penal y por Paz a los 21 minutos.

Cerca de 30.000 personas presenciaron en esta capital el triunfo de Peñarol que los comentaristas coincidieron en calificar de justo.

El campeón uruguayo jugó con mucho cálculo, reforzando la defensa y especulando para el contragolpe. Sólo necesitaba un empate para clasificar.

Pese a que hoy no contó con su goleador, Fernando Morena, logró imponer su estilo y no permitió ningún lucimiento de Nacional de Quito que venía de vencer a Nacional de Montevideo por 1-0.

El numeroso público se mostró inicialmente frio y en ciertos casos adverso con el campeón uruguayo pero a la final reconoció caballerosamente su triunfo y le aplaudió.

El primer tiempo terminó sin goles y hubo muy pocas acciones de peligro en las dos áreas. En el segundo Peñarol adelantó ligeramente sus líneas y Paz forzó a la defensa ecuatoriana a cometer un foul penal en el área. Zoyez ejecutó limpiamente el disparo y colocó la pelota fuera del alcance del arquero Rodríguez.

Un buen ataque de Peñarol y una entrada a fondo de Paz determinaron el segundo gol, cuando el delantero tiró alto y medido antes de que el arquero Rodríguez le cortara el ángulo. El encuentro local entre los campeones ecuatorianos y uruguayo se inició a las 11.30 horas (16.30 GMT) y el de Ambato entre Nacional y Técnico Universitario treinta minutos más tarde.

La clasificación de la serie 5 se definió con los resultados alcanzados hoy.

En Ambato, los vicecampeones Nacional de Montevideo y Técnico Universitario de esa ciudad ecuatoriana empataron sin goles el primer tiempo.

En el segundo, a los 9 minutos, José Moreira abrió la cuenta para el equipo uruguayo pero Gerardo Estupiñán empató a los 18.

El encuentro se disputó con entusiasmo pese a que no contó para la clasificación.

El encuentro definitivo en Quito, entre Peñarol y Nacional de esta ciudad, se jugó bajo la conducción del árbitro chileno Gastón Castro y los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

PEÑAROL: Fosatti, Diodo, Cáceres, Mercenaro y Zoryes; Saralegui, Unanue y Maneiro; Ramos (Anzorema), Vitanam y Paz.

NACIONAL (Ecuador): Rodríguez, Perlaza, Zaldumbide, Pérez y Escalante; Carlos Ron (Vega), Granda y Barahona; Vinicio Ron, Correa y Guerrero.

Universitario Ganó con Facilidad al Palmeiras del Brasil 2-1

SAO PAULO, 8 (UPI).— Universitario, campeón del fútbol del Perú, ganó hoy fácilmente por dos goles a uno a Palmeiras, vicecampeón del Brasil, en un encuentro por el Grupo 3 de la Copa Libertadores de América.

El primer tanto fue marcado por Marinho Pérez, de Palmeiras, a los 14 minutos del primer tiempo. El conjunto local había iniciado las acciones con un fuerte mediocampo y veloces ataques, pero su juego fue deteriorando y el equipo pareció disolverse y ya no fue posible detener los ataques de los peruanos.

Así, a los 20 minutos, Vilchez empató y a los 37 Ore logró el gol de la victoria.

En el segundo tiempo ambos equipos hicieron un juego defensivo que se tradujo en un espectáculo pobre, sin goles.

El director técnico peruano, Roberto Scarone, dijo: "Tuvimos suerte".

Por su parte el alero izquierdo Nei de Palmeiras se quejó: "Todos querían marcar un gol, individualmente no se puede marcar un gol".

Universitario se medirá el miércoles con Guaraní, campeón de Brasil, en el Estadio Campiñas, 90 kilómetros al oeste de Sao Paulo.

Peruanos se Vuelcan a las Calles a Celebrar la Victoria de Universitario

LIMA, 8 (UPI).— Millares de simpatizantes del vicecampeón peruano de fútbol, Universitario de Deportes, se volcaron hoy a las calles para festejar el triunfo logrado por su equipo en Sao Paulo ante su similar brasileño, Palmeiras, por 2 a 1, en el marco de las eliminatorias de la Copa Libertadores de América.

"Esa es la U", gritaron los fanáticos hasta cansarse, mientras que interminables caravanas de vehículos recorrían las zonas residenciales de esta capital, una vez que concluyó el partido con la victoria estudiantil.

Los comentaristas recordaron que Universitario es un temible rival actuando como visitante en partidos de la Copa Libertadores, como la vez que venció en Buenos Aires a River Plate y Racing, y en Montevideo a Peñarol y Nacional.

"Esta vez —dijo un analista deportivo— le tocó el turno a Palmeiras, equipo que había vencido a Universitario por 5 a 2 cuando vino a Lima el mes pasado".

Los vehículos, cargados de fanáticos, hicieron sonar sus bocinas con el mismo ritmo de los aplausos con que los parciales de Universitario alientan a su equipo en los estadios de esta capital y el interior del país.

La victoria de Universitario es aún más significativa, porque el campeón nacional, Alianza Lima, ha sufrido cinco sendas derrotas consecutivas, no habiendo descontado ni siquiera un punto a los clubes brasileños Palmeiras y Guaraní, el campeón.

Japonés Retuvo Título Mundial

TOKIO, 8 (UPI). El nipón Yoko Gushiken noqueó hoy al panameño Alfonso López en el séptimo asalto y retuvo el título mundial de los Mini Moscas, versión de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB).

Gushiken, que es zurdo, disparó un veloz gancho de derecha y alcanzó a López en la mandíbula a los 2.47 minutos del séptimo asalto, poniendo fin al combate.

PERSONALES

DR. JOHN GEORGE SOMJEN

NOTARIO PUBLICO E INTERPRETE JURADO

Poderes, documentos, escrituras, Income Tax, traducciones legalizadas. Se habla español.
344 BLOOR STREET W., OF. 504
TORONTO, ONT. (esquina Spadina)
Horario de 9 A.M. a 8 P.M. Tel. 921-7185

SIMPLE FORMA DE APRENDER INGLES

Con nuestro **"Sistema de Laboratorio para aprender en casa todos los idiomas"**. Usted también puede aprender inglés o cualquier otra lengua en un período de 3 a 6 meses. Para demostración gratis escriba o llame a:

M & S DISTRIBUTORS
1543 Bloor St. West. Toronto, Ont.
M6P 1A5 — Tel. (416) 536-3566

Señores nos gustaría conocer más sobre su método
Estoy interesado en INGLES otra lengua ____________

NOMBRE . . . .

DIRECCION . . . .

TEL. . . . .

Vicent Customon Tailor
SASTRERIA
Trajes a la medida para damas y caballeros. Alteraciones. Se habla español. 595 Church St. (2 cuadras al sur de Bloor). 921-5294.

SE COMPRA ORO Y JOYAS VIEJAS
Amalia Jewellers
475-A Bloor St. W.
923-0783

OPORTUNIDADES DE TRABAJO

CARRERA PARA VENDEDOR DE UTENSILIOS DE COCINA

Compañía canadiense necesita gerente (manager) para entrenarle y que pueda trabajar en el mercado venezolano. Ofrecemos un completo programa de entrenamiento. $ 800 dólares al mes más gastos, aplicantes tienen que saber inglés y tener coche. Todas las aplicaciones son confidenciales. Por favor escriba a:
DEBUTANTE FURNISHINGS LTD.
3433 BATHURST ST. N.° 201
TORONTO, ONT. M6A 2Z3 o llame 783-7171

¿Graduadas de Secundaria, están listas para trabajar? Nosotros entrenamos a personas capacitadas como operadoras de máquinas de coser, buenas condiciones de trabajo. Aplicar en persona en Mac-Mor Co., 366 Adelaide St. W.

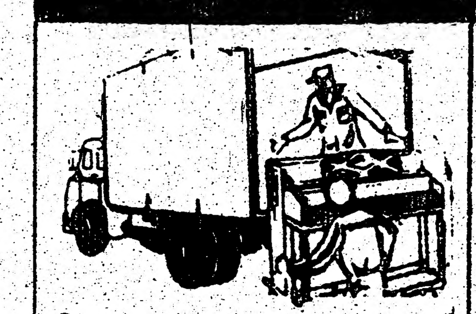
Se necesita carpinteros de botes, con experiencia en toda la materia de armar y terminado y también de material. Llamar 363-8336.

Se necesita una señorita con conocimientos de oficina para trabajar medio tiempo. 534-2138.

Se necesitan operadores de bulldozer y excavadores. Experiencia y licencia de conducir necesaria, trabajo estable. $ 7.50 la hora para empezar. 531-7622 o 535-2059, preguntar por Marco Alornía

Se necesita operadoras para máquinas de coser, hablamos español, aplicar en persona en Gordon Stewart Sales, 321 King St. W., Toronto.

MUDANZAS



Si desea Ud. mudarse no lo piense mucho, llame al Sr. Hernández él lo atenderá cordialmente. Tel. 654-5421. El mejor servicio con esmero y rapidez. ´ años al servicio de la comunidad.

Armando Moving Mudanzas. Grandes o pequeñas en todo Canadá. Precios bajos. Armando 535-1876.

Lo mudamos a cualquier parte de Toronto y suburbios. Precios módicos. 537-5149. Washington Rosero.

SE ALQUILA

ST. CLARENS SQ.
East y West Towers. Canchas de tenis y badminton y solarium. Bachelors desde $ 175 mensuales. (Esquina de Lansdowne y Dupont).
532-9959 - 536-9979

Salón para banquetes, matrimonios, fiestas, bailes. Hay piscina, lugar de recreación, picnic, esquí, tenis, atmósfera rústica. De 10 a 400 personas. Jane St. 8 millas al norte de Hgwy. 7. 8 81-3103 Domenic.

LOCAL PARA BANQUETES
Caben hasta 300 personas. Con o sin comida. Esquina de Dupont y Davenport. Tel. 962-5001. Sra. Marina.

SE ALQUILA

Bachelorettes desde $ 168, energía eléctrica incluida. Richmond-Niágara. 863-1048.

Se alquila sótano amoblado, salida independiente. Tel. 536-7000.

VIAJES

Viajes especiales desde Buenos Aires a Toronto y regreso para el mes de junio, julio y agosto (en compañía canadiense).
CARLOS PETOSA
SOLAR TRAVEL INC.
7766 Martin Grove
Woodbrige Mall 851-2293

Viajes, pasaportes, visas, traducciones, trámites, Income Tax. Viajes especiales a Sudamérica.
3255 DUFFERIN ST.
(Yorkdale) 781-5204

SE VENDE

Televisores blanco y negro desde $ 108.85. Color $ 399.95, nuevos con garantía. Zenith, Sony, Toshiba. Facilidades de pago. Llame a Pino 762-6767 o 279-5551.

Vendo escritorio moderno nuevo $ 30, sillón antiguo para arreglar $ 20, sofá $ 70, mesa fornica con 5 sillas $ 70, 2 mesas hindúes $ 50 TV blanco y negro 19" con mesa $ 75, alfombra gris $ 30, más varios artículos pequeños. 537-8963, Sara.

Compra-venta de propiedades, hipotecas. Facilidades. Se habla español. Tudor Real Estate-Realtor. 961-4156 — 249-6638, Alejandro (Alex).

Se vende vestido de novia y velo en perfectas condiciones, buen precio, llamar de miércoles a viernes de 4 a 7 P.M. Tel. 446-1699.

Se vende local ideal para discoteca latina, con licencia de licor. Zona de Bloor y Spadina. 929-3077, preguntar por Leslie.

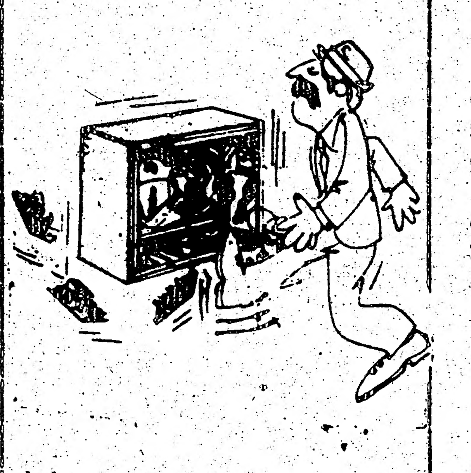
En busca de televisor, radio, stereo, refrigeradores, cocinas, air conditiones? no salga de su casa a comprar, vamos a su domicilio. Llame a Pino 762-6767 o 279-5551.

Para insertar avisos de clasificados llamar al teléfono 967-5326.

REPARACIONES

NO POR FAVOR!

No llegue a extremos desesperantes. Llame a Javier



Ventas y reparaciones de televisores blanco y negro, color, stereos, radios.

RADIO 19

258 Dupont y Spadina
Técnico propietario
JAVIER GUTIERREZ
TEL. 964-8681

SINGER
Estimaciones gratis en su casa de reparaciones en su máquina de coser.
620 BLOOR ST. W.
537-4881

Reparación de radios, televisores, tocadiscos, stereos. Trabajos garantizados, precios bajos. Servicio a domicilio, 762-6767 o 279-5551, Pino.

Instalaciones eléctricas (artefactos del hogar), sistemas de iluminación, sonido, alarmas contra incendio, detectores de humo, trabajos comerciales, industriales y residenciales. Se habla español. 444-6328. 445-6950, Eduardo.

Plomería, calefacción, y arreglos de cocina o baño. Trabajos nuevos o reparaciones. No pierda su dinero o tiempo. Llame a Steve 782-5095.

COMUNICADOS

BARCELONA S.C.

Comunica a toda la comunidad hispanoamericana residente en Toronto y a sus aficionados seguidores a este club tan querido en nuestro pais (Ecuador) que hará reaparición este año para participar en las competencias deportivas de fútbol amateur con su plantel completamente reformado militando en ella valores jóvenes muy conocidos en nuestra comunidad aspirante a un futuro de nuestro deporte tan favorito, dirigidos técnicamente por personas muy conocidas y amante a este deporte dentro de nuestra comunidad, y a la vez cita a todo el plantel de jugadores para las prácticas las cuales se realizan en la escuela Kelledale Jr. ubicada en Eglinton y Keele, todos los miércoles desde las 7 P.M., las prácticas comenzarán el 4 de abril de 1979.

JUVENTUD UNIDA

El nuevo club deportivo Juventud Unida se prepara a tomar parte en una de las ligas latinas y se complace en informar a los interesados en formar parte de este equipo llamar a Fabio Bernal al teléfono 536-3970 o a Wilson Sánchez al 249-0245. Bienvenidos jugadores jóvenes de cualquier nacionalidad.

CHILD TAX CREDIT
NUEVOS BENEFICIOS FISCALES POR LOS HIJOS

Toda persona que reciba Beneficios Familiares (Family Allowance), puede tener derecho, además, a un crédito anual de $ 200 por cada hijo menor de 18 años.

Si los ingreros netos de la familia no pasan de $ 18.000, este crédito será completo, es decir, se percibirán los $ 200 por cada hijo. Si son superiores a los $ 18.000 se recibirán sólo una parte o nada, dependiendo de los ingresos.

Este beneficio fiscal (Child Tax Credit) debe ser solicitado por la persona que haya recibido Family Allowance en 1978, es decir, la madre en la mayoría de los casos.

La solicitud (schedule 10) para este beneficio fiscal, ha sido enviada a todos los beneficiarios junto con el cheque de enero del Family Allowance.

Para percibir este beneficio hay que llenar dicha solicitud e incluirla en la Declaración de Impuestos sobre la Renta (Income Tax).

El Centro de Información de Bloor y Bathurst, así como otras agencias, pueden ayudarles a tramitar esta solicitud. También se puede obtener información en el Departamento de Health and Welfare (966-6061) y en las oficinas de Revenue Canada Taxation (869-1500).

Si necesita ayuda para llenar esta solicitud, por favor, llámenos para obtener una cita.

Centro de Información de Bloor y Bathurst, 1006 Bathurst Street, 531-4613.

INCOME TAX
(Impuesto al Ingreso)

CHILD TAX CREDIT
(Crédito por los niños de las familias con ingresos bajos)

El Centro Latino Americano, ubicado en 9 Milvan Dr., en Weston le ofrece asistencia para aprender a llenar su formulario de Income Tax.

Toda persona residente en Canadá que tuvo ingresos imponibles debe presentar su declaración de impuestos a más tardar el 30 de abril.

Este año hay un nuevo beneficio que ayuda a las familias con niños de ingresos bajos. Para tener derecho a este beneficio hay que llenar la solicitud (Schedule 10) "Family Allowance" correspondiente a enero e incluirla en la Delcaración de Impuesto al INgreso.

Las familias con ingreso neto no superior a $ 18.000 al año podran cobrar un cheque hasta de $ 200 por cada hijo, pagadero de una sola vez. Si el ingreso neto ha sido mayor, le puede corresponder algo menos o nada. Todo depende del ingreso neto familiar.

Este beneficio debe cobrarlo la persona que ha recibido el Beneficio Familiar (Family Allowance), generalmente la madre.

Si necesita ayuda para llenar los formularios de Income Tax o del nuevo beneficio fiscal, el Child Tax Credit, el Centro Latino Americano le invita a pedir una cita para los jueves en la tarde.

Nuestra dirección es 9 Milvan Dr. Unit. 9, segundo piso. Teléfonos: 745 6239 o 745 2460. Estamos muy cerca de Finche Ave. entre Weston e Islington.

TRANSITIONAL YEAR PROGRAMME
UNIVERSITY OF TORONTO

The Transitional Year Programme es un programa anual de estudios para gente quienes desean una educación universitaria pero quienes han sido impedidos de calificarse para la admisión a la Universidad por las rutas usuales. Cada año, TYP enrola un número limitado de personas quienes, por razones financieras o domésticas, no fueron capaces de completar su educación secundaria. A través de un sistema único de cursos especialmente diseñados y tutelaje individual intensivo, TYP, en el año prepara a sus estudiantes a participar como estudiantes universitarios en la Facultad de Artes y Ciencias.

La mayoría de los estudiantes son elegibles para asistencia financiera a través del Ontario Student Awards Program (O.S.A.P.). TYP provee consejo financiero a todos sus estudiantes.

Para mayor información concerniente al Transitional Year Programme por favor llame o escriba a: Transitional Year Programme 214 College St. Room 154, University of Toronto, Toronto, Ontario M5T 1R2 (416) 978-6832.

CLUB URUGUAY

El Grupo Abriendo Horizontes invita a toda persona interesada a integrar su cuerpo de baile a presentarse los sábados a las 4 P.M. en nuestra sede social, 338 Weston Rd.

Grupo de Mujeres del Club Uruguay hace un llamado a todas las señoras y señoritas a integrarse al grupo, así juntas organizaremos actividades, los días de reunión son los miércoles a las 8 P.M. Lugar: Nuestra sede social, 338 Weston Rd.

Ya estamos entrenando en todas las categorías, si estás interesado en jugar fútbol este año no importa la edad, nosotros tenemos una categoría para vos, si te interesa llama a nuestra sede social o concurre a 338 Weston Rd. Tel 767-4430.

C.S.D.C. PICHINCHA

Invita a todos los socios, jugadores y simpatizantes para el día 28 de abril en los bajos de la Iglesia de St. Peter a las 7 P.M. con el motivo de elegir a la reina del club.

NOTA: Les recordamos a todos los señores deportistas que las prácticas de fútbol lo hacemos en la Essex Junior School, 93 Essex Ave.

CLUB VETERANOS DE COLOMBIA

El Club Veteranos de Colombia anuncia que tomará parte en el torneo de Veteranos de la Liga Latinoamericana, igualmente solicita a los interesados en jugar que sean mayores de 30 años, llamar al Sr. Felipe Martínez, al Tel° 242-4447, horas de la noche.

LAS ARDILLITAS

Programa educativo para niños y padres por Radio CHIN ubicada en FM 100.7 a las 10.30 Hrs. Organiza Ciamec. Febrero 20 - Marzo 20 - Abril 17.

Escúchenos tendremos más sorpresas.

ASOCIACION PERUANO CANADIENSE

La Asociación Peruano Canadiense da sus sinceras disculpas al público en general por no haber realizado el Festival de la Marinera, el cual se ha suspendido por motivos de fuerza mayor.

La Directiva

COMUNICADO DE AGRADECIMIENTO

Club Guatemala por este medio agradece a todo el público en general por su asistencia a la fiesta efectuada el pasado 24 de marzo y pide disculpas a todas las personas que no encontraron asientos. El problema fue que no contábamos con esa gran concurrencia que se hizo presente. La Directiva.

SELECCION ECUATORIANA

Citación a asamblea general a todos los socios y jugadores en la Iglesia St. Peter's de Bloor y Bathurst para el domingo 15 de abril a las 2 P.M.

Julio López, secretario de prensa y propaganda.

NOTA DE PESAR

La Selección Ecuatoriana se une al dolor que le aflige al señor Jorge Triviño por la muerte de su padre, señor Luis Triviño.

GRANDES AHORROS DE Sansui
Ahora en General Furniture

Especial de Marzo
9 Piezas

Sansui

	Sugg. List
SANSUI AU217, 60 Watt RMS, Integrated Stereo Ampl.	410.
SANSUI TU217, Stereo, FM/AM	320.
SANSUI SC1100, Stereo Dolby Cass. Deck	490.
SANSUI SR232, Semi-Automatic Turntable	210.
SANSUI GX5, Audio Rack	250.
SANSUI RX150, Utility Cabinet	90.
2-EDS 777, 3-Way Speakers	300.
1-AKG P7E Mag. Cart.	90.
	$2160

Nuestro precio solo
$1579
o 54.29 mensuales

Sansui

Sansui

- SANSUI 8080 DB RECEPTOR AM/FM 170 WATTS RMS
- 2 PARLANTES SPX 8000 DE 4 VIAS CON WOOFER DE 16" ABSORBE 160 WATTS
- TOCADISCOS SANSUI SR232 SEMIAUTOMATICO ACCIONADO POR FAJA CON CARTUCHO MAGNETICO

$1.699
O BAJAS CUOTAS MENSUALES

Sansui

Especial de Disco

- SANSUI AU 517 integrated DC power stereo amplifier, 2x65 watts RMS, 0.015% THD from 10-20,000 Hz.
- SANSUI SR232, belt drive, semi automatic turntable incl. mag. cart.
- 2-SPECTRUM 1000, 5 speaker 3-way system with deep base 15" woofer, handles up to 150 watts

TODO ESTO POR SOLO $1499
o 50.90 mensuales

New
PARA 1979
Sansui

- SANSUI G3500 FM/AM stereo receiver, 52 watts RMS, 2 meters, mike mixing
- 2-EDS 777, 3 way speaker system with 12" woofer
- 1 BELT DRIVE semi automatic turntable incl. mag. cart.

Oferta Introductoria
$799
o 27.14 mensu 'les

New
PARA 1979
Sansui

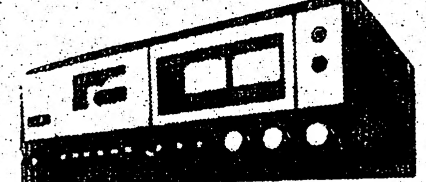
- SANSUI G4500 FM/AM stereo receiver, 2x40 watts RMS into 8 ohm, 20-20,000Hz mike mixing
- 2-EDS 777.
- 1 SANSUI SR232 belt drive, semi automatic turntable incl. mag. cart.

super oferta **$899**
o 28.84 mensuales

Sansui

SANSUI SR232, **AHORA SOLO**

Sansui



SANSUI SC3000 **LIQUIDACION**
Dolby cass. deck

Sansui

SANSUI SC1100G, I.C. Dolby, direct-o-matic cass. deck
VENTA $399

Sansui

SANSUI SC2100G, Dolby Cass. Deck
$499

CREDITO BANCARIO INSTANTANEO
Consulte a Ivan Solorzano

GENERAL FURNITURE CO.
303 AUGUSTA AVE. 962-3731
1483 DUNDAS ST. W. 536-5030

TAMBIEN TENEMOS LAS LINEAS PANASONIC Y SANYO